

BALTU FILOLOGIJA

II

L A T V I J A S U N I V E R S I T Ā T E

Filologijas fakultāte

Latviešu valodas katedra
Latviešu literatūras katedra

B A L T U F I L O L O G I J A
I I

Zinātniski informatīvi ziņojumi

Latvijas Universitāte
Rīga 1992

Baltu filoloģijā : Zinātniski informatīvi ziņojumi /
Sast. I.Kalnīpa. - 2.laidiens. - R.: LJ, 1992. -
38 lpp.

"Baltu filoloģija" ir zinātniski informatīvi ziņojumi, ko periodiski izdod U Filoloģijas fakultātes Latviešu valodas un Latviešu literatūras katedra. 2. burtnica stāsta par Latviešu literatūras katedras rikoto konferenci "Baltijas literatūras no 1945. gada līdz 1956. gadam", iepazistina ar Filoloģijas fakultātes latviešu valodas un literatūras specialitātes diplomdarbiem, ziņo par Filoloģu biedrības darbību, kā arī informē par dažādiem notikumiem baltu filoloģijā.

Redakcijas kolēģija: prof. M.Rudzīte, doc. S.Kļaviņa (atb.red.), doc. A.Stikāne, v.p. I.Kalnīpa,
v.p. J.Kušķis.

BALTIJAS LITERATŪRAS NO 1945. GADA LĪDZ 1956. GADAM

1989. gada nogalē Latvijas filoloģu uzmanību piesaistīja LU Latviešu literatūras katedras organizētā zinātniskā konference "Baltijas literatūras no 1945.-1956. gadam". Referēja LZA Valodas un literatūras institūta (V. Vāvere, V. Vecgrāvis, S. Radzobe), LU Latviešu literatūras katedras (I. Kalnīna, A. Stikāne, D. Ūdre) zinātnieki un viesi no Lietuvas - Šauļu Pedagoģiskā institūta. Kā arī tika gaidīts, konference sniegtā principiāli jaunu šī posma latviešu literatūras un literārās situācijas Baltijā kopumā novērtējumu tēvzemes literatūrzinātnē.

Runātāji akcentēja domu, ka līdz ar padomju okupāciju tiek pārtraukta arī literatūras dabiskās attīstības gaita un šī pārrāvuma rezultātā rodas "tris literatūras" latviešu literatūrā: trimdas literatūra, reprezentēto (Sibīrijas) literatūru un t.s. latviešu padomju literatūru (vēl nepieredzēts politizācijas, dilektantisma un konjunktūras vilnis literatūrā), kuras metastāzes slēptākā formā eksistē līdz pat mūsdienām.

Vairāki referāti tika veltīti tēvzemē palikušo literatūras klasiku, padomju laika daiļradei un sabiedriski politiskajai darbibai: A. Upits un viņa loma pēckara gadu literārajā situācijā (V. Vāvere), V. Lāča daiļradi vērtējot (A. Stikāne), Kosmopolitu lieta 1940. gadā un A. Čaks (S. Radzobe). Par dilektantisma izpausmēm 40. - 50. gadu latviešu dramaturģija saistībā ar t.s. bezkonflikta teoriju un pozitīvo varoni padomju literatūrā runāja I. Kalnīna, bet D. Ūdre referēja par metodēs jautājumiem minētā perioda literatūrkritikā. V. Vecgrāvis tradīcijas un novatorisma aspektā raksturoja latviešu trimdas dzeju

pēckara periodā. Referentes no Šauļu PI runāja par divām savdabīgām grāmatām, kurām ir palielkama vērtība kopumā. neaugligajā leišu pēckara perioda literatūrā, izvirzot domu, ka leišu literatūrā vērojama spēcīgāka rezistence salīdzinājumā ar latviešu. R. Tūlīte kā viersnotni represešto literatūrā raksturoja Antana Miškina dzējas un vēstuļu grāmatu "Salauzti krusti", bet I. Klimauškiene kā nozīmīgāko padomju literatūrā - Baļa Srogas memuāru grāmatu "Dievu mežs".

Krājumā publicētas to referātu tēzes, kuru autori tās vēlējās ieraudzīt "Baltu filoloģijā" un iesniedza tās Latviešu literatūras katedrā.

Ausma Cimdiņa.

Dangola Šakavičutė

(Šauļu Pedagoģiskais institūts)

PAR 1945.-56. GADA LIETUVIEŠU PADOMJU LITERATŪRAS
NOVĒRTĒJUMU

(Tēzes)

b

1945.-56. gadi - lietuviešu literatūras bezprecedēnta
sadališanās trīs daļas:

- 1) tā devētā lietuviešu padomju literatūra,
- 2) emigrantu literatūra,
- 3) represēto literatūra.

Starp šim trim dalām nebija nekāda kontakta, divas
pēnējās Lietuvas kultūras dzīvē nefunkcionēja. Pēdējā
laikā literatūrzinātnieku uzmanība koncentrēta uz
vienotas lietuviešu literatūras apzināšanu.

Izrādi jās, ka 1945.-56. gados lietuviešu literatūrā
nav neviena kritiku izturoša, isti cienīga daildarba.-
istā literatūra tapusi aiz PSRS robežām vai neregāli.

Desmit gadi XX gadsimta vidū bez istas literatū-
ras ir ne tikai vienkārši kritiens, bet nacionālās li-
teratūras patiesa traģēdija, jo uzplauka ēlika
izdota, tiražēta, kritikas slavēta un oficiālus apbal-
vojumus sapēma ļ pseidoliteratūra- kalpone, kas saņēma
pārpalikumus no oficiālās vares galda un bija izslēgta
no pasaules literatūras procesa.

Personību vēkuumu desmitgadē ē adušos emigrācijas,
represiju, palikušo klusēšanas dēļ ļ nizpildīja cilvēki
ar zemu kultūras līmeni, bez istas izglītības, ar
autoritāru, nevis patstāvīgu domāšanu. Viņi kalpoja
partijai, vadīšo rakstu instrukcijām, atsevišķiem

autoriem bija dotibas , bet talants tikai aizvietots ar VK(b)P iso kursu.

Nekādas orientācijas uz nacionālo, individuālo, personību, pamatvērtējumā - šķiriskums, idejiskums. Tas, ka daudzas tā laika rakstnieku personiskās neveiksmes izriņēja no tiekšanās un neprasmes pieiāgoties, tāpat liecina par rakstnieku zemo cilvēciskuma līmeni. Bija totali pazaudēta izpratne par literatūru kā brivu māksliniecisku daļradi.

Literatūrinātnieki un kritiķi citēja V.I.Lepina rakstus par L.Tolstoju, par rakstnieka pasaulvēsturisko novīmi, kura pamatojās Krievijas 1905. gada revolūcijas atspoguļojumā. Tāds tiri politisks literārā darba vērtētējums kļuva par vienīgo pareizo.

Šī perioda literatūra kā istorijas atspoguļojums vērtējama kā utopija, rakstīta mēlu valodā (skat. Orvels "1984"); salīdzinot Lietuvas reālo dzīvi un tās attēlojumu literatūrā , ir pamats apgalvot, ka radusies unikāla situācija-literatūra kopumā (neskatoties uz atšķiņu tās pārstāvju labajiem nodomiem) izdarījusi nodevību.

Sis rodēvības sekas jūtamas līdz pat mūsdienām, jo literatūras process turpināja attīstīties tai pat virzienī, kaut arī tika kosmetizēts. Radusies jauna tipa literatūra - droša puspatiesība; jaunā tipa literāts raksta naudas vai karjeras dēļ; kritika, kura nedod objektīvu vērtējumu; mācību grāmatas , programmas,literārās prēmijas, kas balsta fasādes kultūru. Tas viens novēdis līdz jaunās paaudzes radošai anšmījai, kā arī katastrofāli pazeminājies lasitāju līmenis.

Tulkotusi A.Lazareva.

Dace Ūdre

(Latvijas Universitāte)

METODES JAUTĀJUMI LITERATŪRAS KRITIKĀ NO 1945. LĪdz
1955. GADAM

(Tēzes)

Līdz ar Latvijas aneklēšanu, iekļaujot to "unitārās impērijas sastāvā, bet praktiski līdz ar šīs situācijas saglabāšanos pēc Otrā pasaules kara tika varmācigi pārcirsta latviešu literatūra tālākā dabiskā attīstība. Literatūra tika iekļauta vispārējā kultūras unifikācijā, ko pastāvošais režims iestenoja zem t.s. sociālistiskā reālisma karoga. Sociālistiskā reālisma jēdziens visvairāk latviešu padomju kritikā daudzināts 40. gadu 2. pusē, kad kritikā dominē vispārīga satura raksti, kurus varētu apvienot zem kopiga virsraksta - "prasibas" rakstniekiem". Abstraktiem postulātiem bagāto rakstu kopumu lielā mērā noteica arī latviešu rakstnieku pāraudzināšanas kampaņa, kas izraisījās pēc drūmi slavenajiem VK(b)P CK 40. gadu lēmumiem par literatūru un mākslu. Rodas diezgan daudz rakstu, kuros nekas netiek analizēts vai vērtēts, bet kuri sastāv no frāžu kopuma - kā rakstniekam un dzejniekam jāraksta, kas vienam jāzina un stingri jāievēro. Rakstu autori galvenokārt ir K. Kraulīns, A. Grigulis, J. Niedre, I. Mužnieks un vēl daži citi. Tajos parādās visi galvenie "normativās estētikas" postulāti:

1. Daiļrades reducējums uz ideoloģiju, ignorējot mākslas specifiku un tās attīstības iekšējās likumibas.
2. Galvenās un noteicošās nozīmes piešķiršana rakstnieka pasaules uzskatam, kam obligāti jābalstās uz marksismu - leninismu. Pie viena paveras iespējas noniecināt visu

bijušo un citur radito. 3. Obligāta orientācija ne uz iesteno, bet uz izdomātu vai priekšrakstītu nākotni, "Ideālu". Rakstniekam nepieciešams "zināt notikumu attīstības virzienu un perspektivas". 4. Orientācija uz administratīvo mērķu pareizības izteikšanu (tipiskais - tas ir nepieciešamais). 5. Vārdos sludināta orientācija uz reālismu, kas patiesibā prasa atkāpšanos no tā (patiesīguma vieta - pareizums no valdošo dogmu viedokļa). Šķiriskais kritērijs padarija neiespējamu reālistiskās tipizācijas principu nemaz neraunājot par individualizāciju. 6. Pretrunas starp "es" un "mēs" saskaldījums viduslaiku sholasticismā garā, bez iebildumiem izvēloties "mēs". Personīgā absolūts un totāls pakārtojums sabiedriskajam tiek attiecināts arī uz rakstnieka radošo individualitāti. 7. Bolševisma izvirzītais mērkis - salauzt cilvēku kopdzīves dabisko, sistēmisko raksturu. Atzistot ciņu starp cilvēkiem kā varenu, laču neapzinigu, progresu faktoru, kura kaitīgums bieži pārsniedz labumu, "jaunajā sabiedrībā" tiek paredzēta egoisma, brutalitātes, varmācības u. c. ipašību aizstāšanu ar kopības apzinu, darba hēroismu, grības disciplīnu, ierosmi un aktivitāti; attiecigi no mākslinieciskās atveides "jāiznem" ārā viss īaunais un jāatstāj labais. 8. Šķirisko kritēriju absolutizācija un vispārcilvēcisku vērtību noliegums. 9. Stingra tematiskā un žanru hierarhija. 10. Stila un izteiksmes līdzekļu reglamentācija.

No šī pamata konkrētajā kritikas praksē izauga asi uzbrukumi M. Kempes, C. Dineres, V. Brutānes, J. Plauža, J. Crotas u.c. dzejai, kas rakstīta zem šo pašu "normu" diktāta.

Sociālistiskais reālisms pēc būtības nav ne estētika, ne daiļrades metode, bet mēģinājums aizstāt veco, no komunistu viedokļa nepieņemamo reliģiju ar citu.

Sociālistiskā reālisma cilni krievu literatūrzinātnē saista ar A. Lunačarska darbu "Positivās estētikas pamati" (1904), kura galvenās tēzes caur "bogdanovščinu" (proletkults) gandrīz tiešā veidā pāriet uz PSRS Rakstnieku Savienibas statūtiem.

Materiālu par "normativās estētikas" veidošanos "bagātigi sniedz arī latviešu literatūrkritikas vēsture, sākot ar 19. gs. 90. gadiem. "Metodes" avoti ir dogmatiski pārņemtas dažādu teoriju - kultūrvēsturi kās skolas, marksimisma, ničēanisma, enerģētisma, sensuālisma tēzes.

Irēna Klimavičienė
(Šauļu Pedagoģiskais institūts)

LIELĀ TĒVIJAS KARA TĒMA LIETUVIEŠU ROMĀNĀ

Tēmas veidošanās problēma

(Tēzes)

Romāns par Lielo Tēvijas karu Lietuvā parādās tikai 80. gados. Pēckara desmitgadē visā padomju literatūrā nostiprinājies piepacelts vēstijums par padomju karēivju varcnību.

Lietuviešu prozā jau kara gados dominē cilvēka dramatisks tēlojums. Šis pašas intonācijas saklausāmas pēckara lietuviešu emigrantu prozā. Īpaši var minēt M. Katiliškas grāmatu "Aizgājušiem neatgriezties", M. Katiliškas vēstijuma stils tuvs B. Srogas "Dievu mežam", kurš uzrakstīts 1946. gadā, bet izdots tikai 1958. g.

Pēckara laika oficiālo kritiku šokēja B. Srogas grāmatas patoss, kuru pastiprināja specifiskais vēstijuma stils. Tas bija kontrastā ar vispārējo tā laika kara prozas varonīgo patosu. Rakstnieks meistarīgi savienoja memuāru un dokumentālo pamatu ar pārdzivotā māksliniecisku apjausmu. Domājams, ka romāniskā un etoloģiskā (G. Pospelovs) sastatījums B. Srogas grāmatā lauj izskaidrot atsevišķas žanriskās ipatnības.

Pagrieziņa punkts kara prozā notiek pēc M. Šolohova stāsta "Cilvēka liktenis" parādišanās. Darbā tiek analizēta cilvēciskā sākuma morālā uzvara. Tai pat laikā "Dievu mežs" noslikst nometnu literatūras plūdos.

Šodien tādu lietuviešu rakstnieku kā K. Maruka, A. Beļauska, J. Avižus, V. Bubna u.c. prozā par kara laiku uz-

manība pievērsta cilvēkam, viņa liktens dramatismam.

Tas satuvina šos literātus ar Latvijas un Igaunijas rakstniekiem. Arvien lielāka ievērija pēdējos gados veltīta to 40. -50. gadu mūsu reģiona vēsturisko notikumu mākslinieciskai apzināšanai, kuri daudzējādā ziņā noteikuši cilvēku liktepus kara un pēckara laikā.

B. Srogas grāmata "Dievu mēzs" atkal kļūst aktuāla kā vēsturiskajā, tā mākslinieciskajā aspektā.

Tulkojusi A. Lazareva.

Anastasija Stikāne
(Latvijas Universitāte)

VILA LĀČA DAIJRADI VĒRTĒJOT

Vilis Lācis šodien vērtējams pretrunigi. Spožais oreols ap viņa vārdu, zudis, jo nav pieņemama viņa politiskā darbība. Taču, raksturojot V. Lāča daijradī, nevar to visu tikai pieņemt vai gluži pretēji - tikai noliegt.

V. Lāča daijradē ir paliekošas mākslas vērtības, tādi juzīli darbi kā "Zvejnieka dēls" un "Vecā Jūrlīgza" - "Zitaru dzimta", novelas "Vanadziņš", "Četri braucieni" un vesela rinda sociālu un psiholoģisku romānu, kuri atkarībā no lasītāju personiskajām interesēm un jūtu gammas saista uzmanību.

Vilis Lācis - "latviešu Džeks Londons" ir lielisks sižeta meistars. Latviešu literatūrā viņš radīja konsekventi ieprogrammātu stiprā rakstura cilvēku. Šī varopa ētiskais pamats nāk no folkloras un saglabājies cauri gadu simtiepiem. Darbligums, grūtību iepazišana un pārvarēšana, izturība, gudrība, dvēseles cēlums - tās ir vērtības, kas ne tikviēn nezaudē savu nozīmi, bet iegūst arvien lielāku ipatsvaru. Prasība pēc šādām rakstura ipašībām tiklab dzīvē, kā mākslā arvien pieauga. Tāpēc arī V. Lāča stiprie raksturi dzīvo cauri gadu desmitiem kā cilvēka ētisko un estētisko vērtību izteicēji. Vērtējot V. Lāča daijradī, būtiskus iebildumus izraisa tas, kāpēc rakstnieks vairākos savos romānos ir pārstatījis idejiskos akcentus.

Vispirms "Zvejnieka dēls".

Romānam diivas redakcijas. Pirmajā redakcijā (Jaunākās Zīdas, 1933., 1934., 1935.) ir visi šī romāna izdevumi līdz 1947. gadam, otrajā redakcijā romāns pirmo reizi nāk

klajā 1956.gadā un tiek pārpēmts visos turpmākajos izdevumos.

„Otrajā rēdakcijā iezīmēta pavisam jauna idejiska škautne Oskara tēlā - proti ar skolotāja Akmentipa starpniecību Oskars tuvināts pagrides komunistiskajiem darbiniekiem.

Pirmajā rēdakcijā skolotājs Akmentips ir kluss Anitas pielūdzējs un zināmā mērā Oskara sāncensis. Otrajā - revolucionārs. Kā atklāts Akmentipa tēls? Statiski. Romānā tas minēts trijās vietās. Pirmajā - Karoga svētku ballē Akmentips mudina Oskaru sākt pārveidot "dzives pamatus, kā to izdarīja lielā krievu tauta".¹ Otrajā - ari ballē Akmentips piedāvā Oskaram izlasit kādu "dērigu grāmatu".²

Trešajā - minēta laikraksta ziņa par skolotāja Akmentipa notiesāšanu uz desmit gadiem spaidu darbos.³ Oskaram mājās bija pāris Akmentipa iedotu politisku grāmatu, tās nu vajadzēja noglabāt.

Ar šādu labojumu un papildinājumu romānā "Zvejnieka dēls" iezīmējās viena no raksturigākajām padomju totalitārisma izpausmēm - ienaidnieka tēla radišana un meklēšana, kurš tiek konstruēts kā ārpus valsts robežām, tā ari valsts iekšienē. Šajā romānā - valsts iekšienē.

Oskara tēls ir interesants ar to, ka būdams godīgs, gudrs zvejnieks, viņš aizstāv zvejniekus un nekāda politiska literatūra vīnam nav vajadziga. Ierakstīt jaunu tēlu ar pavisam citu idejisku ievirzi (kā tas ir ar Akmentipu) pabeigtā mākslas darbā nav vienkārši, un rezul-

¹ Lācis V. Kopoti raksti.-III sēj.-R., 1971.-82. lpp.

² Turpat,-155. lpp.

³ Turpat,-248. lpp.

tātā tā ir māksliniecišķa neveiksme.

I. Sokolova un A. Bočņrova¹, un E. Damburs² sādu Oskara tuvināšanu komunistiskajai partijai skaidrojuši ar vulgarizējošās kritikas ietekmi. Dienvidē, V. Lācis tai pakļāvās un bija valsts politikas un augstāko direktīvo norādījumu rupors.

Visvairāk idejisko akcentu pārstāstījumu ir V. Lāča otrajā labākajā romānā "Zitaru dzimta".

Romānam diwas redakcijas Pirmo reizi romāns atcevišķā grāmatā Iznāca 1937.- 1938. gadā ar nosaukumu "Vecā jūrnieku līgza". Otrajā redakcijā romāns ar nosaukumu "Zitaru dzimta" Iznāca 1955. gadā. Autors priekšvārdā norādījis, ka stāvējis objektivisma pozicijās, no tā izaugusi zināma nacionāla aprobežotība, konsekvences trūkums.

Kā tad ir būtibā?

"Zitaru dzimtā" ir politiskas nosīmos pārveidojumi, ipaši Sibīrijas tēlojumā.

"Vecajā jūrnieku līgzdā" V. Lācis, patiesi tēlojot Sibīrijas dzīvi pilsopu kara gados, rāda gan Kolčaka balto teroru, gan Čerpajeva sarkanu teroru.

Kolčaka baltais terors visspilgtāk aiklājas Andreja Zitara pratināšanas un spidzināšanas ainās, kad Kolčaka viri nežēligi silt veco Zitaru, lai viņš izdod Kārli. Bet vecais Zitars paliek dzīvs.

Pēc Kolčaka padzišanas savu darbibu Sibīrijā izvērš Čerpajeva grupa, V. Lācis, rādot "Vecajā jūrnieku līgzdā", kā notiek pārtikas nodevu aplikšana, risina Andreja Zitara

¹ Lācis V. Raksti. - X sēj. R., 1982, 648 lpp.

² Damburs E. Galvenais patēriks // Liter. un Māksla. - 1959. - 5 dec.

likteni. Sarkanie prasījuši no zemniekiem (tai skaitā no bēgļiem) nodevās to, kā tiem pavisam nav bijis (linus, kapenes, kviešus, prosu, mēdu, taukus). Zemnieki savu labību: mazumiņu sākuši slēpt salmos, rekvizitori, izkratot salmu kaudzes, aplasijuši visu līdz pēdējam graudam. 60 turigākie un patstāvigākie zemnieki (tai skaitā arī Andrejs Zitars) ar mēliem tiek aizvilklināti uz pilsētu, pa ceļam tiek nosisti un liķi samesti Altaja upē. Tā no dzīves aizgājis Andrejs Zitars.

Romānā "Zitaru dzimta" vis s nodajas, kur parāditas sarkanā terora akcijas, iņemt s un izvērsts Černajeva grupas pozitīvs tēlojums. Ielikts ielāps, kas šūts baltiem diegiem. Andreju Zitaru nosīt vētras nolauzta apse.

Voldemārs Kalpiņš LU Filoloģijas fakultātes studētu auditorijā (1985. gada 1. martā) zināja stāstīt, ka pret sarkanā terora tēlojumu tēbildumi nākuši no krievu lasītājiem. Viņi rakstījuši, ka minētās nodajas no mēnojot padomju dzīves iestenību, un ieteikuši tās izņemt.

V. Lācis šim garigajam spiedienam paklāvīeš, cērēdams, ka kādreiz varēšot atlabot atpakaļ.

Tātad vērtējumu par mākslas darbu deva ideoloģiskie maršali un ģenerāli, un šo vadītāju iejaukšanās radošā darbā paklausīgi un ar labvēlibu pieņemta, jo ideoloģizētais rakstniek raksta tā, lai patiktu galvenajam ideoloģijas nesējam.

Par epopēju "Vētra".

Voldemārs Kalpiņš teica (1985. g. 1. martā), ka V. Lācis pats pret šo romānu bijis kritisks. Rakstnieks uzskaņījis, ka ir uzplēsta pirmā velēna un citi lai dara tālāk.

Patiesi romāns ir mākslinieciski neviensmērīgs. Ja pirmā

daļa ir visai interesanta ar ironiskās intonācijas domīnantti, tad otrajā daļā, kur tēloti kara gadi, ir pārāk daudz dokumentāla pārstāstijuma, publicistikas. Var saprast, ka kara dalibniekiem arī tādā veidā var rasties bagātas asociācijas, un viņi to lasa, kā V. Kalpīnš stāstija, raudādami.

Trešā daļa ir visvājākā. Šķiriskais varonu sadalijums, tam atbilstošs detaļu atlasijums, racionalisms neizbēgami novēd pie retorikas, pie izskaitinājuma, pie dzives laķešanas, kas izpaužas t.s. "bezkonfliktu teorijā".

V. Lācis, būdams augsts va stsvirs, nevarēja neredzēt nelikumības 1940./41. gadā, iepresijas pēckara gados un kolhozu dibināšanas dramatismu. Zemniecība ideoloģizācijai padodas visgrūtāk. Tāpēc pret to vērsās tik konsekventi.

Partokrātija saprata, ka pret zemniecību kā savdabigu daudzu paaudžu izveidotu citadeli jācinās, un zemnieku negribēšanu iet koīhožā skaidroja ar tumsonību.

V. Lācis kolektivizāciju tēlo retoriski ar visai mazu realitātes devu:

"Šajā laikā kolektivizācijas vienīs bija vēlēs pāri visai Padomju Latvijai: tagad kolhozos bija apvienots vārāk nekā deviņdesmit procentu no visām zemnieku saimniecībām."

"Mūsu īrepublikas un tautas dzīve beidzot pilnīgi saīslēgusies ar visas lielās padomju tautas dzīvi: viens zobrais pēc otra sakērās ar milzīgā Padomju vāsts mehānisma zobraziem, kopā griezās un viena motora iedarbināts, kā kaut kas nedalāmi viens tagad turpina darīties ceļ komunismu."²

Lācis V. Kopoti raksti.- XVI sēj., R, 1976. - 300. lpp.

² Turpat,- 302., 303. lpp.

Ar šādiem darbiem V. Lācis balstīja stalinismu. Rakstniekam pietrūka spēka palikt godīgam pret lasītājiem. Bet mums jāzīrod griba būt godprātīgiem pret rakstnieku, pret viņa devumu un jāpasaka, kur ir V. Lāča sasniegumi un kurzaudējumi.

Rita Tutiņa

(Šauļu Pēdagoģiskais institūts)

ANTANA MIŠKINA LIRIKA LAIKMETU GRIEŽOS

(Tēzes)

A. Miškins – spilgts lietuviešu 30. gadu neoromantisma pārstāvis. Attistot Lietuvas tēmu, viņš turpināja 20. gs. sākuma nacionālās atmodas literāta Mairoņa dzejās tradīciju. Šodienas Dzimtēnes tēls atklāts kā ironiskos, tā elēgiskos tōpos. Dzejnieks mūžīgo Dzimtēnes ideju un dzīvi kā nepārtrauktū tiekšanos augšup prestatījīs banālajai miętpilsoniskajai sadzīvei, ideālu spekulācijai.

Dailrades sākuma posma lirika atklāj haotisko pasauļes izjūtu "mazajā cilvēkā", kurš no vienās pusēs saistīts ar tradicionālo dzīves kārtību un iepriekšējo paaudžu morāli, agrāko kultūru, bet no otras pusēs – ar sāpēm attālinās no tās, vienodams sevi ari daudzas Rietumu cilvēka ipatnības – skēpsi, vientoļibū, nepastāvīvību, klaidonību.

II. Miškina lirika cieši saistīta ar 1920.-1939. g. nācijas kultūras dzīves projektiem un idejām. 1940. gads spēcīgi ietekmēja A. Miškina daiļradi, tāpat kā pilnīgi pārvērtā Lietuvas kultūras dzīves attīstības virzību.

Pēckara gados dzejnieks tika reprezēts un izsūtīts uz Sibiriju, kur 25 gadus pavadija nolemti nometnēs. Viņš atgriezās 1957. gadā un pamazām ieķāvās literatūras procesā. Ilgu laiku A. Miškina daiļrades sākuma posma lirika tika uzskatīta par viņa daiļrades nozīmīgāko daļu. Taču izrādījies, ka dzejnieks rakstījis dzejolus ari nometnēs un saglabājis tos. Tie publicēti 1989. ga-

da janvāri kā dzejolu cikls "Psalmi", kas kļuvis par jaunu lietuviešu kultūras notīkumu. Šie dzejoli jau tiek interpretēti, tīc funkcionē kā viens no nozīmīgākajiem dokumentiem, kurš reprezentē vienu trešdaļu no līdz šim nezināmās lietuviešu kultūras un literatūras sfēras.

Jāatzīmē, ka pēckara gados lietuviešu literatūra sadalījusies trīs daļās: oficiālajā, emigrācijas, nometnū (cīzsūtīto) literatūrā.

"Psal os" izteikta sāpe, vistirakā veidā sāpe un izbailes par to, kas notiek ar cilvēku un visu nāciju.

Ilgā mēs dailliteratūrā nebijām jutuši tādu sāpi. A. Miškina dzejas tēls ir cilvēks -"dieva dzirksts". Dzejnieks rāda, kā šis cilvēks cieš drausmīgas transformācijas.

"Psalmi" kā žanrs atspogulo līdz 1940. gadam Lietuvā funkcionējušo reliģisko literatūru, kultūru. Reliģija kā kultūras daļa atbalstīja cilvēkus arī izsūtīto nometnēs, sniedzot morālu izturību un saglabājot žēlsirdību.

A. Miškina cikls pieskaitāms nozīmīgākajiem pēckara literatūras daiļdarbiem un jau radījis nepieciešamību veikt korekcijas visa attiecīgā perioda apzināšanā.

Tulkojusi A. Lazarevā.

Ieva Kalnina
(Latvijas Universitātē)
40.-50. GADU LATVIEŠU DRAMATURĢIJAS ATTĪSTĪBAS ĪPATNĪBAS
(Jēzns)

1. Pēc Otrā pasaules kara latviešu dramaturģijā ienaca jauna rakstnieku paaudze (A. Grigulis, A. Brodele, J. Vanags u.c.), kas stalinisma periodā (līdz 1955. gadam) noteica drāmas attīstību Latvijā. No Latvijas Republikas ievērojamākajiem dramaturgiem trīsdās Mārtiņš Ziverts, Anšlavs Eglītis; Latvijā bija palikusi Elīna Zālīte.

2. No 40.-50.gadu vidus paaudzes dramaturgiem tālants bija tikai A. Grigulim, viņa lūgās skatītāju interesi pīesaistīja interesanti raksturi (visbiežāk tēlu sistēmas perifērijā), raiti dialogi, komiskas situācijas; bet ideju zinā viņa dramaturģija neatšķirās no pārējo autoru darbiem.

3. Pēckara gadii dramaturgu uzdevums bija radīt latviešu padomju drāmu, vairāk gan padomju nekā latviešu, k.d. nozīmēja izlīdzināt, pie līdzināt lugaš atbilstoši PSKP Centrālās komitejas izvirzītajām prasībām, padomju dramaturģijas kanoniem, tādējādi palīdzot tautai iekļauties padomju tautu pulkā, nonivelējot nacionālo pašapziņu un savdabību.

4. Latviešu drāmai, lai radītu jauno padomju dramaturģiju, bija iārisina trīs galvenās problēmas - kā veidot konfliktu, kā parādīt dzīves īstenību, kādu attēlot pozitīvo varoni.

5. Latviešu pēckara drāmā sastopami divu tipu konflikti: bezkonfliktu teorijas iemīļotais labā konfliktts ar vēl labāku un jaunā cīņa ar v.co. Labā cīņa ar vēl labāko

spilgti parādās lugās, kuru centrālais jautājums ir kolhozu cīpa par ražu, piemēram, A. Brodeles dārbo "Avārija" un "Zelta druva". Jaunā cīpa ar vēco visbiežāk izpaužas vi di vu pārspēku - Latvijas Republikas, pat tikai atsevišķu tās parādību, un tautas nacionālās dzīves veida iezīmju atbalstītāju un padomju iekārtas beziņu piekritēju-sadursme.

6. Unificējošais sabiedriski politiskais konflikti atsevišķās lugās izpaužas kā pretruna cilvēka uzskatos un pārliecībā. Bēr rakstura pretrunigums kā dramatisma veidotājs nav tipisks šī posma darbiem. Varoņu pozitīvā pāraugsme (tikai tā) notiek kādu ārēju apstāklū ietekmē, visbiežāk saskarsmē ar varonīgo darba cīpu, piemēram, skolotājs Straume A. Brodeles lugā "Skolotājs Straume" pāraug, vērojot jaunās dzīves cēlāju entuziasmu un viņoties apolitisko centienu aizstāvjos.

7. Konflikti, kas tiktū veidots kā lugās personu taisnības sadursme ar lasītāja patiesību, sastopams tikai dažās lugās, piemēram, A. Griguļa komēdijā "Profesors iekārtojas", jo šajā laikā skatītājam pašam izlemt, kas labs, kas sliks, neļāva.

8. Patiesi dramatisks konflikti neizveidojas ari lugās, kurās ir divu pārspēku sadursmes, jo dārbo nesaduras divas pārliecības, divas patiesības. Dzīmas tēlu sistēma veidota atbilstoši konfliktam - tā sadalās krasī pretstatītās grupās - pozitīvās un negatīvās personas, jauno un vēco laiku piekritēji. Jau no lugās sākuma vēco laiku piekritējiem nav tiesību sevi aizstāvēt, viņi ir muļķiģi, aprobēžoti, īauni utt., jauno laiku piekritēju taisnība uzvar bez kādas uzskatu cīpas, bez kādas piepūles, viņi uzvār tikai tāpēc, ka ir isti padomju cilvēki.

9. Pēckara latviešu padomju dramaturģijā nav attēlota skarbā stalinisma laika dzīves īstenība, Dzīve attēlota atbilstoši sociālistiskā reālisma izpratnei par īstenības atveidi - jāparāda dzimstošās jaunās dzīves parādības nākotnes perspektīvā, visspīgtāk šis princips redzams lu-

gās par brinišķigi jauko kolhozu dzīvi, kā A. Griguļa "Kramā ir uguns", A. Brodeles "Zelta druva", "Avārija", E. Zālītes "Spēka avots".

10. Blakus dzīves patiesības vienkāršojumiem un sikiem patiesības faktiniem, ko visbiežāk izsaka negatīvas personas, lugās spilgti redzamas savā laika politiskās un ideoloģiskās nostādnes. Pirmo reizi latviešu drāmā dominē uzskats, ka cilvēka dzīvība nav vērtība - cilvēki, ja viņi nav isti padomju cilvēki, ir nevērtīgi, viņi, kā šķēršļi ceļā uz komunistisko rākotni, jāiznīcina.

11. 40.-50. gadu vidū latviešu padomju dramaturģijā centrālās lugu personas arvien ir pozitīvie varopi. Galvenā pozitīvo varopu ipašība ir partejiskums, partijas biedra stāzs ir viņu aizstāvētās patiesības galvenais kritērijs. Drāmas varopos nesaduras personiskās un sabiedriskās intereses, notikusi to saplūsmē, pakļaujot cilvēka jūtas, vajadzības sabiedrības interesēm.

Lugu pozitīvie varopi ir viengabalaīni raksturi, viņi ne-pazīst šaubas, ilgas, tās tiek vērtētas kā kaitīgas, svešas padomju cilvēkam, taču dramaturģijā tādējādi tiek iznīcīrāta iekšējā darbība, nerodas patiess dramatisms.

12. Šī laika drāma ir shematiska, nemākslinieciska, galvenais - antihumāna - ar savu neciņu pret cilvēka dzīvību, personības brivību. Cilvēku apziņā drāma kopā ar visu literatūru latviešu kultūras demokrātisko vērtību vietā paizdēja nostiprināt jaunās staliniski sociālistiskās nevērtības.

MÜSU DIPLOMDARBI

Ausma Cimdipa

PAR DIPLOMDARBIEM LITERATŪRĀ

Aizvadītā akadēmiskā gada Valsts eksāmenu sesijā kvalifikācijas "filologs" vai "filologs, latviešu valodas un literatūras pasniedzējs" iegūšanai tika aizstāvēti 54 diplomdarbi, no tiem 33 valodā, 21 - literatūrā. Literatūrā aizstāvēto diplomdarbu tematika liecina par studentu interešu daudzpusību: folklorā (Zirgs latviešu folklorā, Dzērājs un dzeršana latviešu folklorā); nacionālās literatūras sākuma periods (Jēkaba Lautenbaha eposi, Bibeles motivi brāju Kaudzišu romānā "Mērnieku laiki"); 20.-30. gadu klasika (Sava ceļa gājējs Ē. Ādamsona daiļradē); mūsdienu literatūra (Folkloriskums M. Zālites dzējā); cīttautu literatūra (O. Hajjama daiļrade, J. Marcinkēviča daiļrade Latvijā); literatūras pedagoģiskie un psiholoģiskie aspekti (Tiku-misko ipasibu vērtējums un pasvērtējums pusaudžu skatījumā dzīvē un literatūrā, Neverbālie saskarsmes iedzekli A. Upisa romānā "Zaļā zeme") u.c.

Pirma reizi pēckara gados LU tika aizstāvēti diplomdarbi par tādiem rakstniekiem, kuru darbi Padomju Latvijā tika noklusēti vai viennozīmigi negativi un tendenciozi vērtēti, piemēram, V. Strēlerte, J. Lauterbachs u.c.

Vairāki darbi bija radosi un labā teorētiskā līmeni uzrakstīti, novērtēti ar atzīmu "teicami" un ieteikti publīcēsanai: R. Frieža "Nacionālā ideja 19.gs. 70.cadu literatūrā" (zin. vad. I. Kalniņa); A. Lošakas "Lācplēša tēls latviešu literatūrā" (zin. vad. V. Valeinīs); D. Kurpinieces "Izvejas tēli un to atklāsmes principi A. Čuka eposā "Mūžibas skartie'" (zin. vad. V. Eiħvalds); P. Boidānes "V. Strēlertes personība un radosā darbība Latvijas latviešu grīzesos" (zin. vad. V. Eiħvalds); O. Lāma "J. Lauterbacha eposi" (zin. vad. J. Kursīte).

Ojārs Lāms

LATVIEŠU EPOSA MEKLĒJUMU LAIKMETS

Kam tev nebija sirmu stāstu.

Kas skait gadū simtepus?

Kur tu krāji tautas darbus

Ka tos neviens skandināj?

Šādā mazliet patētiskā veidā J. Zvaigznite 1880. gadā uzrunā tautu pēc tam, kad piašā rakstā "Sētā, dabā, pa-
saulē", iepazistinājis latviešus ar vācu episkām dzies-
mām.¹

Jaunlatviešu laiks pēc savas garīgās būtības ir ists
varopu laiks latviešu tautas vēsturē, bet varopu laiks-
tas ir arī eposa laiks. Jaunlatvieši cēšas sasiet gad-
simta sarautos garīgās dzīves pavadienus, starp kuriem
vīpuprāt noteikti jābūt arī episkās tradīcijas dzīparam.

Pati doma par latviešu epu gan ir krietiņi vecāka par
1. atmodas idejiskiem strāvojumiem. Šis jautājums izrai-
sija latviešu kultūras pētnieku- cītautiešu interesi
jau agrākos gadsimtos.

"Daudzi apgalvo, ka latviešiem esot varopdziesmu pē-
das," raksta Hipelis romānā "Lebensläufe"². Kas šie "dau-
dzi" varētu būt bijuši, to autors nēmin, bet interesanta
ir pašas idejas pieminēšana. Vai jaunlatvieši ko zinā-
ja par šiem "daudziem" un vīpu apgalvojumiem, to šo-
dien grūti pateikt.

Par Merķeļa atzinām gan nav šaubu - jaunlatviešiem
tās bija labi pazistamas, pat vairāk - tām bija būtiska

¹ Zvaigznite J. Kopoti raksti. - R., 1924. - 143. - 159. lpp.

² Ancītis K. A. Pūmpura Lāčplēsis avoti un paraugi //
LLK-R., 1960. - IV sēj. - 127. lpp.

nozīmē viņu viedokļu un uzskatu formēšanā. Grāmatā "Vidzemes senatne" Merkeliš diezgan plēsi izkiāsta savas domas par latviešu tautas dzēju, viņapēit tā ie-dalāma sādi: "...dziesmas - no piētna saturā, dziesmas pamācības, kaujas dziedājumi; zināgēs - jaunras dziesmas; rau-das - sēru vai kapu dziesmās."¹

Merkeliš atzīmē, ka pēc dzimtbūšanas ieviešanas tauta ir apkiususi, tās ģenījs aizlidojis un no labākā dziesmu laikmetā palikušais ir siki fragmenti.²

Bijušās episkās dziesmas G. Merkeliš min ari "Vanemā Imantā", viņa domas par dziesmu zūdību vēsturiski nelabvēlīgo apstākļu dēļ kļuva ļoti populāras.

Lidzās J. Zvaigznitem ūsim jautājumam savos rakstos pīeskaraš ari J. Alūnāns, kurš uzsvēr, ka vecajiem latviešiem bijuši savi stāsti (eposs), tīkai ar laiku tie plēmirsti.³

50.-60. gados šis eposa idejas gan vēl neiegūst īpašu popularitāti. Tās palielk tīkai atsevišķu izteikumu līmeni. Tas ari ir saprotars, jo pārāk neapgūtas, ēl ir latviešu gatīgās polonēs. Rūpīgas un plašas tautas vēstures un visas cilvēces pieredzes studijas radis to piesā-tinājuma garsotni, kurā varēs radoši un plēsi attīstīties epoza ideja. 70.-80. gados - tautiskā romantisma laikme-tā. Lai ari folkloras vācēji un krājēji sajā laikme-tā ļoti centās it kā atjaunot arhaisko latviešu pasaulei redzējumu, tomēr tas ir ists jaunradīšanas laiks.

19. gs. otrā puse latviešiem kļūst par "Sappotahas, Laiķu" Cītā savu mitisko tapšanu pagātnē dēvē austrā-līresi). Ari mūsdienē cilvēku darbība bieži notiek so

^{1,2} Merkeliš G. Vidzemes senatne - C., 1906.-1921 pp.

³ Mājas Viesīš 1888. - Nr. 28.

jaunradito mitu ietvaros. Auseklis, pats gan būdams liels senatnes slavinātājs, tomēr ar laikmetigu skēpsi piezīmējis:

Bet uz dieviem velti galidit,

Tie nekad viirs neatnāks.¹

Neskatoties uz Ausekļa bridinājumu, šī "dievu gaidīšana" mūsī nacionālajā apziņā ir spēcīga vēl joprojām.

Liels un skaists ir sapnis par eposu. Tajā mēģināts tagadni un pagātni saistīt ar vienojošu un varēnu cilde-numa elpu.

Par pirmo praktisko mēģinājumu literatūras laukā var uzskatīt 1869. gadā iznākušo F. Mālberga darbu "Staburags un Liesma". Pirmo reizi latviešu literatūrā ir izmantots Staburaga tēls.

Mālbergs to radījis, izmantojot Heines "Lorelejas" motivu. Jau 1866. gadā iespiesta viņa sacerētā "Staburaga meitīpa", kas iestrādāta arī "Staburagā un Liesmā". Vēlāk Staburaga motivs kļuva īpaši populārs un to izmantojīs "Lāčplēsi" arī Pumpurs, bet Mālbergs gan pilnīgi palicis paēnā. Pats autors ne sāvu "Staburgu un Liesmu", ne arī 1886. g. "Austrumā" iespiesto "Sēri un un Nāru" par eposiem nesauc, un nav zināmas arī viņa ieceres, tomēr nelielas pretenzijas ir mananas.

"Staburagam un Liesmai" ir dots apakšvirsnaksts "veci un jauni laiki"- tas vien jau sacerējumam piešķir episku skanējumu. Paša darbā ir plaši pārstāvēta dievu pasaule, to savstarpējās attiecības (90 % gan pseudomitoloģisks materiāls), ir arī varonīgas kaujas (cīpa par varona ligavu - izteiktī episks motivs), ir arī plaši vēsturiski ģeogrāfiski motivi par latviešu izceļšanos

¹ Auseklis. Rakstu izlase. - R., (5. g.) 84. lpp.

hipotētiskajā pirmdzimtenē. Taču viss šis plašais materiāls nav ieguvis episki plūstošu izkārtojumu. Daudzē motīvi palikuši tikai ieskicējuma līmeni.⁴ To liecina arī nelielais darba apjoms. Tomēr, neraugoties uz neizstrādātību un neizvērstību, "Staburags un Liesma" nepalika bez nozīmes un ietekmēs uz laikābiedru prātiem.

Mālberga sniegtā lautas vēsture no zīzlaiķiem pirmdzimtenē Indijā lidz nākotnes pravietojumiem atbilda tolaiku publicistikas un literatūras pamatlīdzējām.

70. gadu slieksnis ir tas laiks, kad eposa ideja ir sagaidījusi savu isto laiku. Aizvien biežāk presē tiek minēts šis jautājums. Lielāri gan ir piezīmēt, ka daudziem rakstu autoriem istas skaidribas par to, kas īsti ir eposs, nav. Tā, piemēram, K. Kundziņš arī Donelaiša "Gadalaikus" nosauc par "istu tautas dziesmu".¹ Skaidru priekšstatu izveidošanos arī neveicināja citu lautu - gan zviedru, gan somu, gan igaupu pieredzes apguve kas visa tika vienādīga, lai gan bija dižgarā dažāda. Latviešu rakstniekiem labi bija pažistama arī vācu autora V. Jordana daiļrade, kurš sošdesmito gadu beigās izdeva savus "Jaunos Nibelungus".

Sāds diezgan raibs izziņas materiāls neveicināja latviešu autoru priekšstatu skaidribu par lautas eposa būtību. Tomēr šī situācija netraucēja eposa idejas attīstību un izplatišanos.

1870. gadā K. Kundziņš atlāsta teiku par Kalevdēlu, ūtoti zīmiga ir redakcijas piezīme, kas pievienota rakstam: "Gandrīz tāds pat mulzenis kā Kalevipoegs ir arī latviešiem; viņš esot Kangaru kalnus pār lielu purvu Vidzemē, netāl no Rīgas, ar savu svārku stūri sanosis.

¹ Baltijas Vēstnesis 1889.- 522. lpp.

Labi būtu, ja kāds to teiku par šo latviešu varoni
salasitu un uzrakstītu."¹

1872. gada 43.nr. "Baltijas Vēstnesis" turpināla-
sītājus iepazīstināt ar citu tautu episko mantojumu, šo-
reiz kārtā somu "Kalevalai". Par to raksta Šlēzīpu An-
drejs, mudinā'ams sekot kaimiptautu paraugam:

"Mums latviešiem dērētu patiesi no somiem priekš-
imi nemt un tāpat rūpēties, savas teikas un dziesmas
vākt, iekām mūsu tautibas dārga manta nav izzudus, lai
varētu ne vien avu mitoloģiju plātāki izstrādāt, bet
lai arī caur to iespējams būti savu sentēvu dzīvi,
dzīves apcerēšanu, tikumus un ierašas atzīt un, kas
iz mūsu tautas sadzīves paturams, atjaunot."²

K. Ancītis³ norāda, ka Šlēzīpš nesmēn nekā par tautas ēpu,
un tas liecinot, ka viņam rūpot vienigi tradīciju krā-
šana. Tomēr Šlēzīpa rakstā ir teikumi, kas liek domāt
citādi: "Pie tam Lēnruts strādāja ar lielu uzmanību
un saprātību "rūnas" saliekot, lai apalš sakars starp
dažām epizodēm iznāktu. Man rādās, ka tas arī mūsu
tautas dziesmas savācot un sastādot ļoti vajadzigs un
cik nēcik panākams būtu, lai dažas tautas dziesmas vai-
rāk apāļākā sakarā iznāktu."⁴

Tātad - ēpa vārds gan minēts netiek, bet tiek iz-
virzīta atziņa, kas būs ļoti būtiska attieksmes formē-
šanā pret eposu. Par Šlēzīpa atziņu pavismā driz izsa-
kās arī K. Biezbārdis: "Kam prāts uz to nesas un vajās.

¹ Baltijas Vēstnesis 1870.-50. nr.

² Baltijas Vēstnesis 1872.-43. nr.

³ Ancītis K. A. Pūmpurs. Lāčplēsis- avoti un paraugi, -
127. lpp.

⁴ Baltijas Vēstnesis 1872.- 43. nr.

diezgan, varēs iz tādām drupām varbūt dziļsmu virkni pīt, kāda mums vēl nav uzrādāma un kura spētu viena aizgājušā goda vira zēlabas klusināt.¹

K. Biezbārža vārdos gāz skan zināma skepsē un it kā neticība. Toties dzejnieku-tautisko romantiķu radošo fantāziju eņa ideja ir stipri iekvēlinājusi. Un viņi sāk darboties šajā virzienā. Trīs dzejnieki - Auseklis, Pumpurs un Lautenbahs - ir epoza idejas iestenotāji.

Ausekļa ieguldījums paliek vairāk iecēru līmenī, jo nāvē pāragri pārtrauc viņa mūžu. Episkas iezīmes ir "Čūsku tēvā", tieši šo pašu tematu izmantos arī Lautenbahs, radot savu pirmo mēģinājumu - "Zalkša ligavu". Laika biedri liecina, ka Auseklim esot bijis padomā plašs episks dzējojums "Indulis".

Pēc Ausekļa nāves epoza radišanas laukā paliek divi censori: A. Pumpurs un J. Lautenbahs. Atzīmējams, ka laikā biedri abus censorus uzskatija par lidzvērtīgiem. A. Pumpura istā atzišana nāks vēlāk, 1891. gadā "Baltijas Vēstnesi" A. Deglava rakstīja: "Šini literatūras laukā mums darbojas divi dzejnieki, uz kuriem godam varam atsaukties: es minēšu Pumpuru un Lautenbahu - Jūsmīpu. Viņu darbi kā "Zalkša ligava", "Lāčplēsis", tāpat "Niedrišu Vidvuds" liecina paši par sevi, cik jauki dzejnieki pratuši izlietāt tautas tradīcijas, tā kā mēs redzam ne vien fantastisku bildi, bet tur arī atspoguļojās naivi un patiesīgi mūsu tautas gaisi."²

Lautenbahs un Pumpurs pārstāv katrs citādus uzskalus par eposu latviešu folkloras attīstībā. Še zīter-

¹ Mājas Viesis 1873.-22.nr.

² Baltijas Vēstnesis 1881.-159.nr.

nativieš viēdokļi bija izkristalizējušies daudzajās publikācijās presē. Profesors A. Ozols, vērtējot šos uzska-tus, A. Pumpi a un viņa domu biedru viēdokli nosauca par episko dziesmu zuduma teoriju, kuru pats uzskatīja par pareizu, un otru viēdokli par mitoloģiskā sabrukuma teoriжу.¹

Lièlāku uzmanību sa a viēdokļa teorētiskam izklāstam veleja J. Lautenbahs, kurš pēcvārdā "Dievam un Vēlnam" populārā veidā, lietojot līdzību par sabrukušu māju, izklāsta savus uzskaus par nepieciešamību vākt folkloras materiālus, lai varētu atjaunot, viņaprāt, kādreiz pastāvējušc, bet nolabvēligās vēsturiskās situācijas dēļ sīkās pīrmdaļās sabrukušo latviešu eposu.²

"Niedrišu Vidvudā" J. Lautenbahs 24 plašos dziedājumos ir sakopojis gandrīz visus tolaik zināmos folkloras materiālus.

Sīzētiskums un darbība eposā ir visnotāl atbilstoša tradicionālā arhaiski-mitoloģiskā eposa struktūrai, taču šāds folkloriski sterils, laikmetā aktualitātēm attāls darbs lasītāju sirdis nēiekaroja.

Līdztekus dažādiem rakstiem par latviešu episkā man-tojuma problēmām joprojām turpinās plaša cittautu eposu popularizācija. 1883. gadā iznāk "Nibelungu teika", 1888. gadā "Stāsti par Igora karæju", tiek tulkoti un iespēsti arī "Odisejas" un "Eneidas" fragmenti. Taču šīs publikācijas drizāk gan bija sekas interesei par tautas eposu, nevis rosinātājas, tomēr tās ideju uzturēja pastāvīgi aktuālu. Pieminēšanas vērts ir fakts, ka

¹ Ozols A. Raksti folkloristikā. - R., 1968.- 67 lpp

² Lautenbahs J. Dievs un Vēlns. - R., 1885.- 14. lpp.

šiem tuikojumiem bija ļoti liela nozīme latviešu valodas izkopšanā.

Bez jau diviem minētajiem viedokļiem eposa jautājumā pastāvēja vēl viens, proti, ka latviešiem nekādu episku dziesmu nav bijis, vien tikai lirika. Šo viedokli pauða J. Sproģis. Ari reālistiski ievirzītie brāļi Kaudzītes diezgan skeptiski raudzījās uz tautisko romantiku idejām. Savu attieksmi viņi atstājuši savdabīgas liecības veidā "Mērnieku laiku" Pieluka Krustīpa "Augstaja dziesmā". K. Ancītis bija pārliocināts, ka panti par "reformacioni" ir Pumpura "Dievu sapulces" (Lāčplēša sākums) parodijs.¹ Kaudzītes Matiss savās atmiņas raksta, ka Pumpurs jau 1873. gadā uzrakstījis dzējojumu "Dievu landtāgs", ko vēlāk ievietojis "Lāčplēsi".² Bet "Lāčplēsis" vēl nemaz nobija iznācis, kad brāļi Kaudzītes jau paspēja laist tautā savu parodiiju.

Viedokli par latviešu eposu bijuši daudzveidīgi, bet jāatzīst, ka līdz pat šim laikam tā arī iestas skaidrības nav. Diezgan vienoti ir noraidīts Lautenbaha viedoklis, bet alternatīvi Pumpura-Sproģa uzskati nav guvuši galīgo risinājumu.

Episko mēklējumu laikmeta kulminējošais noslēgums bija A. Pumpura "Lāčplēsis" (1868), kas veidojis tuvu vēstuრiskā varoneposa tradīcijām. 1891. gadā ar savu alternatīvu eposa variantu "Niedrišu Vidvudu" nāca klajā J. Lautenbabs. Lai kā biedri nostiezdīzs izdarīt savu izvēli.

Reālistiski nostapotā kritika, kas jau galavnoja sa biedribu 90. gadu aktualitātēm, uzņēma abus šos darbus skeptiski.

¹ Ancītis K. A. Pumpurs Lāčplēsis - avoti un paraugi; 135. lpp.

² Kaudzīte M. Atmiņas no tautiskā laikmeta. - G.-R., 1924. - 1. sēj. - 183. lpp.

T. Zeiferts norādīja, ka A. Pumpura darbs esot par vēlu nācis.¹

J. Lautenbahs, lai gan kritizē Pumpuru par to, ka "mitoloģiskās zīpas drusku klūdainas un sausas" un "teiku viela drusku nabadziga", oponējot T. Zeifertam, izsaka domu, ka "Lāčplēsis" "esot par agru ieradies."²

J. Lautenbaha vārdi izrādās pravietiski, jo, kā Raiņis saka - "lokos atpakaļ rit laiki" un, patiesi, pēc sociālo aktivitāšu cipas Jaunās strāvas laikmetā atkal nāk jauns nacionālās atmadas vilnis. "Lāčplēsis" gūst jaunu elpu.

Rēpublikas laikā parādās interese par "Niedrišu Vidvudu" kā būtisku kultūrvēstures daļu, taču 1940. gads ienes nezēligas korekcijas mūsu kultūras procesā. J. Lautenbahs savas sociālās neangažētības dēļ iegūst buržuāziskā reakcionāra "godu". Tas āri uz ilgiem gadiem nosaka attieksmi pret viņa personību un literāro darbibu. Tagad plēnācis laiks objektīvākam skatījumam.

Latviešu epoza meklējumu laiks bija tā augsnē, kurā izveidojās arī modernās poēmas aizmetni. Sudrabu Edžus vēsturiskie dzejojumi tautiskā romantisma tradicijās, arī E. Zeibola poēmas it kā stāv uz sliekšpa starp Pumpura un Lautenbaha daiļrades principiem' un cointieniem pēc laikmetīgas poēmas.

Savdabīga tautiskā romantisma episko meklējumu atbalss ir F. Kārkluvalka "Nedarbu sodī". Autora dotais žanrs apzīmējums ir "idillijs". F. Kārkluvalka daiļrades pētniece I. Gruznina izsaka domu, ka darbs varētu būt iecerēts

¹ Austrums.-1888.-1271.-1275. sl.

² Dienas Lapa.-1888.-269 nr.

kā epos. ¹ Dzējnieks latviešu sētas ikdienīšķos notiku-

mus atstāsta grieķu heksametros un pentametros. Taču ie-

cerētais episkais cēlums netiek parākts, gluži otrā-

di - iespaidz ir komisks.

Eposa idejas atblāzma pat pavid Raiņa un Aspazijas
datīradē. Rainis vairākkārt savās dienasgrāmatās atzi-

mē, ka vajadzētu radīt jaunu augstas mākslinieciskās
kvalitātes eposu. Saglabājušies uzņemumi komiskajam
eposam "Pērkona dēls". Aspazija savas ieceres bija iz-
strādājusi daudz plašāk, savākdama materiālus eposam
"Dēbeskalējs". Taču šis ieceres realizējumu neguva, jo
jaunais laikmets prasīja jaunu literatūru, ko laika
gaitā atzina arī Rainis un Aspazija.

Mūsdienās, latviešu kultūrai tik grūtajos laikos,
mēs meklējam garīga spēka avotus. Vissbiežāk mūsu skati
slid pāri gadsimtiem uz folklorā atspoguļoto vērtību
radišanas laiku.

Bet vai lielāku uzmanību nav pelnījuši arī pagājušā gad-
simta nācijas atmodu veicinošie garīgie strāvojumi?
Ipašas vēribas cienīgs būtu eposa meklējumu laiks, jo
tajā krustojās gan mums tuvā folkloriskā pieredze, gan
jaunā laikmets centieni.

Raimonds Briedis

NACIONĀLĀS TELPAS IZPRATNES VEIDOŠANĀS ATSPOGUĻOJUMS
19. GADSIMTA 70. GADU LITERATŪRĀ

Pēdējā pusgadsimta laikā notikusi novēršanās no nacionālo jautājumu izpētes ir novērusi pie sabiedribas intereses atslābuma par tautas veidošanās gaitu un ir kavējusi tās pašizziņas procesu, kas tik ļoti nozīmīgs turpmākai latviešu tautas attīstībai.

Neviltotā interese sabiedribā par vēsturos jautājumiem (tiesa, par atsevišķiem periodiem), folkloras ansamblu, daudzo interesentu vēlmes iizzināt vissenākos apzinās slāpus būtibā ir cēnieni veidot jaunu latviskās pasaules modeli, kas būtu balstīts folklorā. Bieži vien šādos pētījumos tiek ignorēti jaunāko laiku notikumi, ipaši 19. gadsimts, kad veidojās un tika nostiprināta latviešu tauta kā etnisks organismns, sāka veidoties tautas nacionāla apziņa, noformējoties pamatkategorijām, kas nepieciešamas, lai tauta varētu pastāvēt līdzās citām kā atsevišķa un pastāvīga vieniba.

Vācu mācītāji, veicot apgaismotāju darbu latviešu jeb, pareizāk sakot, "nevācu" vidē, labākajā gadījumā mācīja, ka tie, proti, zemnieki, ir apzinīgi cilvēki, kas ir līdzvērtīgi citiem savas kārtas pārstāvjiem, dzīvojošiem šajā un citās zemēs.

Jaunlatvieši nāca ar domu, ka "zemnieks pieder cilvēku un ne lopu kārtai, tāpēc arī viņiem jāzina, cik tas iespējams, tas pats, kas visiem citiem cilvēkiem jāzina, bet viņiem ipaši vēl daudz citas ziņas jāzina, kas pie zemes kopšanas ļoti dērigas".¹ Galveno uzmanību vēršot

¹K. Biezbārdis Līventhala kungam. -Fēterb. Av. -1862.24. nr.

uz materiālās labklājības vairošanu, K. Valdemārs un viņa biedri daudz paveica latviešu ekonomiskās dzīves nostiprināšanā un etniskās pašapziņas izveidē, taču nākamo soli tautas attīstībā spēra tautiskās kultūbas darbinieki, kuri, sākot ar pagājušā gadsimta 60. gadu vidu, veidoja latviešiem nozīmīgus nojēgumus, kas sekmēja vēl jaunās latviešu tautas veidošanos.

Latviešu tautai kā ikkatrai tautai, kā īkyienam cilvēkam savā attīstības sākumprocesā bija jāaizrod savs nogrieznis uz lielās laika ass, jārod sava vieta pasaulei, piessaiste noteiktai dabas vīdei, vienigi tai raksturīgiem apstākļiem, kuros bija veidojies tās raksturs un kultūra. Lielā mērā šo darbu sāka pagājušā gadsimta trešajā ceturksni rakstošie dzīvnieki un kultūras darbinieki, ar saviem darbiem (lielākoties avīzu rakstiem, periodikā publicētiem dzējotiem un aprakstiem, sabiedriskiem pasākumiem) izkopa visai tautai svarīgas kategorijas: tās telpa, laiks, dzīvesveids, ipatnības.

Turpmākajā raksta daļā tiks aplūkots jautājums par noteiktas telpas jēdziena veidošanos un tā atspoguļojumu pagājušajā gadsimta 70. gadu literatūrā.

Teritorija jeb izpratne par teritoriju, ko apdzivo vai rums tautas individu, ir viena no nozīmīgākajām pazīmēm, kura raksturo tautu tās tapšanas procesā.

Tautas veidošanās "neapzinīgajā posmā" tā ir neapzināta, tautas locekļi sevi saista ar citām pazīmēm (piemēram, valodu, kārtu u.tml.), taču, kad "tautiskie centieni" ir radījuši augsti nacionālās idejas izveidri, sāk formēties nacionālā apziņa, līdz ar to - savas teritorijas izpratne. ar kuru tiek saistītas tautas nākotnes cerības, apzinīga savu spēku izvērtēšana un kultūras veidošana.

Teritorijas (kā tautas vienotājsfaktors) izpratne 19.

gadsimta sākumā latviešu apzinā vēl nav izveidojusies. J. Ruģēns, "Latviešu draugu dziesmās" vaicādams: "Voi nesāks vienrei beigties// Tā tumšā, garā naktis?// Kad sāks piegaismas steigties// Ikkatrs tumšais kakts? Kad ritā blāzma spīdēs?", nerunā par noteiktas leipas izjūtu, kurā būtu vienoti latvieši, as "pēc mīesa brivi, caur ko laime ar var zelt".²

Dzej ieks viens no pirmajiem sajuta laiku, ko "citas tautas tagad redz", runāja par "latviešiem", "tautu", "latvieša godu", "ticības pieaugšanu", taču viņiem vēl neeksistēja vienota telpa, kuriā dzīvotu viņu tautas brāļi. Rindas, kas liecina par tautas apjautu, ir: "Tu, tautas draugs, ko galdi, // Kad jauns prāts valdit sāks?// Voi tu iekš bēdām vaidi // Un prasi: Kad jel nāks// Jauns gars pār mūsu brāliem, // Kas viņus spīrdzinās, // Un tuviem, tā kā tāliem// Jel gurnus stiprinās?" Pateicoties Krievijas caram Aleksandram, kas devis latviešiem brivību, par ko viņu "teic.. Vidzemnieks, Tāpat kā igauns, Kurzemnieks"³, J. Ruģēns izmanto izveidojušos tagadējās Latvijas teritorijas daļu nosaukumus, kas apzīmē tajos dzīvojošos iedzīvotājus.

Apdzīvotā teritorija Baltijas jūras krastā vēstures gaitā vairākkārt ir dalita un pārdalita tuvāko lielāko valstu starpā. Līdz pat 19. gadsimta vidum nav bijis vienota nosaukuma teritorijai, kurā dzīvojuši latvieši.

19. gadsimta vidū tagadējā Latvijas teritorija jau vairāk kā pusgadsimtu ir atradusies Krievijas Impērijas sastāvā. Baltijā, t.i., Baltijas gubernās (die Baltischen Provinzen, Прибалтийский край vai Остзейский край) ietilpst Igaunija, Vidzeme (Krievijas sastāvā kopš 1721. ga-

^{1.3} Latviešu Laužu Draugs. 1842.-30.

^{2.4} Latviešu Laužu Draugs. 1842.-35.

da), Kurzeme (no 1795. gada), kas ir patstāvīgas Krievijas gubernas ar savu pārvaldi. 1859. gadā ģeogrāfiskajā apskata "Mūsu tērvēmes aprakstišana" tās aplūko kā Barons, kas "tērvēmes aprakstā" neintilpina tagadējo Latgali, kas Krievijas sastāvā atradās no 1772. gada, bet kopš 1802. gada bija Vitebskas gubernas sastāvdaļa. Pirms 19. gadsimta vidū tā tiek saukta par Inflantiju, Poļu Vidzemi, bet dailliteratūrā plašāku izpausmi neieogūst, kaut ari vairākkārt rakstos uzsvērts, ka tur dzīvo daudz latviešu.

Vidzemes un Kurzemes gubernu pamatiņdzivotāji - latvieši, lībieši, igaunai - ir zemnieki, kuri pakļauti Krievijas ierēdniecības pārvaldei un vācu muižnieku varai. Ilgāku laiku esot šādu divējādu iespaidu zonā, ir izveidojies uzskaits, ka Baltijas provinces, lai gan atrodas Krievijas pavalstniecībā, pieder Vācijai, kas ari iešķemē to attis-tību.

Ari O. fon Rulēnborgs savu pētījumu "Baltijas vēsture" (vācu val., 1-2, 1859- 1860) raksta kā "ar Krievijas valsti savienoto vācu provinču" vēsturi. Šāda situācija liecina par iepriekšējo stāvokli laikā, kad sāk veidoties latviešu tautas savas telpas izpratne, un grūtībām, kas bija jāpārvar tautas pārstāvjiem, kas "Tautas godam dzīvot sāk" (J. Rugēns).

Lidz pat 19. gadsimta vidum, tā otrajai pusei piedēriba latviešu tautai tiek noteikta mēhāniski - latvieši ir "zemnieki", "arāji", tie ir īaužu kārta, kura apvieno cil-vēkus pēc to sociālā stāvokļa un juridiskās vietas val-sti. Lidz māju iepirkšanai zemnieku stāvoklis ir dīezgan nestabils, to izpratnē parasti veidojas tikai dzīmtās vi-des un vietas, kurā tie dzīvo, veidols. Tā ir "mūsu pašu puse", "sava puse", "dzīmtene un svešums", kas tēlotā brālu Kaudzišu romānā "Mērnieku laiki". "Vipa / Annuzā-

R.B./salīdzināja abas Jura dienas un atrada, ka tās savā starpā loti atšķirīgas: toreiz nāca šie jautāji no dzīmtenes še p svešumā, nevis meklēdami laimes un vieglu dienu, bet pa pārnes, darba un uzturi; tagad tie paši gāja no šoļienes laukā, kur sūri un grūti darbodamies, bij spējuši sagādāt tā kai dienīšu maizi, bet kur tomēr uz priekšu tiem vairs palikšanas nebija.¹

Līdz ar zemnieku stāvokļa uzlabošanos, māju iepirkšana, palielinājās, auga arī latviešu drošības izjūta, veidojās to piesaiste zemei, adās jēdziens "tēvu zeme". Tā ir vieta, kurā ir dzivojuši priekšteči un r parādījusies cerība, ka to mantos arī apsaimniekotāju bērni. Jēdziens "tēvu zeme" balstās cilvēka sevis apzināšanās pasaule, tā pašidentifikācija laikā un telpā.

Līdz ar turības iegūšanu, zemnieku pašapziņas celšanos rodas zemnieku dēliem iespēja mācīties augstākās skolās un studēt. Veidojas jauna grupa - cilvēki, kas spiesti dzivot ārpus latviešu apdzīvotajām teritorijām. Par pirmc lielāko latviešu pulcēšanās centru kļuva Tērbata, kur ap sevi latviešu izcelsmes studentus pulcēja K. Valdemārs, aizraujot tos ar savu drosmi un idejām. Viņi 50. gadu otrajā pusē uzsāka darbu, kas vērsts uz latviešu kultūras izveidi. 1856. gadā iznāca J. Alunāna "Dziesmipas", kuru galvenais mērķis bija rādit, "cik latviešu valoda ir spēciga un jauka", taču pēc ši darba grūti spiest par jaunlatviešu telpas izpratni. Skaidrāk tā iezīmējas K. Barona "Mūsu tēvzemes aprakstišana", kurā, sniegdams Baltijas gubernu ģeogrāfisko aprakstu, autors norāda uz noteiktu telpu, kurā dzivo jaunlatviešu saimnieciskās aktivitātes adresāti - latviešu zemnieki.

¹ Izaudzīte R. un M. Mērnieku laiki. - R., 1984.-1985. lpp.

Tādējādi - pirmie cilvēki, kas spiesti atrast savu vietu telpā, bija tie, kam bija iespēja ķēt izglītību-saimnieku dēli, kuriem bija pazistams jēdziens "tēvu zeme" un kuri pēc studiju beigšanas bija spiesti iedzīvot ārpus vides, kurā auguši. Valdības politikas C vai citu iemeslu ķēt augstskolu beigušie nesauņēma vietas Kurzemes vai Vidzemes guberņas, bet nonāca darbā Krievijā, kur išāku vai garāku laiku pavadīja atšķirtibā no latviešu vides un valodas. Tā visu mūžu pēc Tērbatas Universitātes beigšanas Krievijā nodzivoja K. Valdemārs, ilgus gadus svešumā pavadīja K. Barons (1862-1893), F. Brivzemnieks (1864-1887), 11. gadus Tērbatā strādāja Atis Kronvalds.

Ilgāk uzturoties ārpus savas dzimtās vides, ko tajā laikā dēvē par "dzimteni", kura, kā definē A. Kronvalds, ir "dzīves vieta (sādža, pilsēta) ar vīnas apkaimi"¹, rodas jauns plašāks apzīmējums, kas jau ir abstraktāks un ietilpigāks - "tēvija", kurš pētstatā jēdzienam "dzimtene" apzīmē lielāku teritoriju, kurā dzīvo atsākīškam cilvēkam - pazīstamie vienas "kārtas" pārstāvji - latvieši.

Palielinoties izcelotāju skaitam, par ko liecina 60.-70. gadu preses ziņas, kurās minēts, ka palielinās latviešu zemnieku skaits Pleskavas un Novgorodas guberņas, ievērojams zemnieku skaits izbrauc uz Iekškrieviju. Sajā laikā parādās nepieciešamība pēc konkrēta vietas apzīmējuma, kas palidzētu emocionāli izdzivot gan savu etnisko piederību, gan arī piesaisti noteiktam zemes punktam. Līdz tam eksistēja orientēšanās uz guberņu - zemnieki savā starpā dalījās "kurzemniekos" un "vidzemniekos". Jāpēziņe, ka sāds skirums tiek lietots visus 70. gadus, taču, ārpus Baltijas atrodoties, par latviešu teritori-

¹ Kronvalds A. Kopoti raksti ē sēj - R. 1937;2. sēj. - 140. lpp.

jas kopapzīmējumu tiek pieņemts vārds "Latvija", tādējādi veidojot pagājušā gadsimta beigās jēdzienu trijotni; tēvija, Balāija, Latvija.

Interesanti, ka vārds "Latvija" pirmo reizi lietots vācu presē (avizē "Das Inland") 19. gadsimta 40. gados, bet latviešu rakstniecībā to sāk lietot 60. gados.

1869. gadā rakstītā J. Lautenbaha dzejoli "Latvija" katra astoņprīnde noslēdzas ar piedziņājumu: "Tur ir Kurzeme, tur ir Latvija.// Mana milā, dārgā tēvija", kas seko rindām, kurās aiz ēmpcionāliem pagātnes aprakstiem dzejnieks iedz vietu, kur "rozes zied, //.. kur zile dzied stāvēdama stabu galīpā: //.. kur zeltenes// It kā brūklenes// Teraugāmas rožu dārzīpā."¹

Piedziņājumā paralēli lietotā "Kurzeme" un "Latvija" apstiprina A. Švābes u.c. redakcijā izdotās Konversācijas vāronicās izteikto hipotēzi, ka sākotnēji ar vārdu "Latvija" tīcīs saprasts "Kurzeme".

J. Lautenbahs, atrodoties tālu no dzīmtajām vietām, domājot par tām, "svešumā nepazistamā" grēmdējoties atmiņās, izjūt ēmpcionālu baudījumu, jo "Sirds' it prieku jūt, // Bēdas zustīn zūd// Aiz šis sēri saldās piemiņas".

Ēmpcionālais pārdzīvojums lauj rast savu piepildījumu, piēderibas apliecinājumu latviešiem, atrast savu iepatnību iepretim citām tautām, kas dzivo svošajā vidē.

J. Grīgs dzejojumā "Prologs, nolasīts Pēterburgā 19. II 72. pie pirmās latviešu teātra izrādišanas "Priekos un bēdās"" raksta, ka prieks par to, ka nevas krastos ir dzīrdamas "milas skapas" un ka teātrē skatītāju vidū "bez visas starpības tur nosēžas/ Kā brāli, pilsētnieks un laucinieks,/ Par istiem latviešiem te jūsmodamies -- Un

¹ Lautenbabs J. Liga. -R. T., 1880, 6. lpp.

nevien mūsu mazā Baltijā. // Bet arī visā plašā Krievijā".¹

Daudzos gadījumos jēdziens "tēvija" tiek attiecināts uz Krievu valstīc ipaši 70. gadu beigās), kad ~~sercu~~-turku kara rezultātā pieauga patriotiskais noskaņojums dzejā.

Sākotnēji patriotismu latviešu tautā izraisa 60. gados Krievijas valdības veiktās reformas, kas sekoja zemnieku brīvlaišanai 20. gados, carā Aleksandrā II saskaņot "miesas brives" dēvēju. 70. gadu sākumā M. Lapa raksta, ka "Istie latvieši... savās sirdis zvērē, svēti appinemās": "Priekš Keizara un tēvijas mēs strādāsim, // Priekš Keizara un tēvijas mēs dzīvosim."²

Pozitīvais Krievijas vērtējums pirms pārkrievotās sākuma saistīts ar to, ka latviešu inteliģence domāja, ka Krievijas ierēdu personā vien ir atraduši sabiedrotos pret vāciem.

Dzejolos, kuros parādās tēvijas tēls, parasti izskan doma par cilvēka pienākumu pret valsti, kurā tas dzīvo, nevis vēlme pilnībā savienoties ar krievu valsti.

Baltija (paralēli lietotais - Latvija) jūr 70. gadu sākuma kļūst par latviešu pasaules centru, par vietu starp austriumiem un riētumiem, kura saistās ar latviešu tautas dzīvi tagadnē un cerībām nākotnē.

1872. gada 24. numurā laikraksts "Baltijas Vēstnesis" publicē Maurīpu Viļuma dzejoli "Tēvijai no svešuma", kur dzejnieks dzied sveicienus Baltijai, kur "mājo prieks un liksmība"- viņa dziesma skan "no austruma un riētuma": "Es sveicināta Baltija!"

Vissbiežāk Latvija dzejas darbos tiek atpazīta jēc konkrētu vietu nosaukumiem: Daugavpā, Daugava lieto A. Pumpurs,

¹ Balt. Vēstr. - 1872. - 28. nr.

² M. Lapa Latvijai. // Lapa M. Dziesmu virknē II. - R. - 1872. - 7. lpp.

Auseklis, Brivzemnieks, Salaca-Auseklis, Kinn (K. Kalniņš), Aiviekste, Kaibala-Auseklis, Abava-J. Lautenhahs, Gauja-R. Kalnings, M. Lapa, Alauksts - M. Kaudzīte utt. Retāk kā varētu domāt minēts Rīgas vārds, kas "a arī ir piemīnēts-tad tikai saistībā ar latviešu "māmuļas" jeb "latvju tau-tas slavenās mēitas"- Rīgas Latviešu biedrības sasnie-gumiem. Rīgas tēls laikrakstos publicētajā dzējā plašāk iekšanas 70. gadu beigās, kad pilsēta vairs nav tikai vācu kultūras centrs, bet arī latviešu garīgās dzīves centrs.

Mirētajām vietām ipatnējs raksturojums dots netiek, tās paliek atsevišķi minētas, iegūstot noteiktu semantisko slāni, kas kļūst tuvs un pazistams ne tikai tiem cilvēkiem, kuri dzīvo nosauktā objekta tuvumā, bet visiem individuēm, par kuru vienotāju uzstājas avizes, kurās publicēti vai-rums šai laikā radušos daiļdarbu.

Retāk dzējas rindās tēlosta Latvijas daba. Kāds Ew-raksta, ka Baltija ir tur, "kur putni dzied./ Puķes simarži zied,/.. Tur, kur ozoli/ Kuplo tumšzali,/ Tur, kur pakalnē Ganīns trallina,/ Arājs vagu dzēn...".¹

Vissbiežāk gan dabas tēlojums nav individualizēts un at-bilst pagājušā gadsimta sentimentālistu dabas tēlojumam.

Bieži tēvijas tēls dzējā tiek saistīts ar ligavu, kas kļūst par tēvijas simbolu. Kā raksta Puškaitis (A. Pumpurs): "Tam (svešumā nonākušajam ceļotājam - R.B.) tuvumā perādās Daugava,/ Ar vilpiem un putām jo baltām,/ Pie Daugavas gaidot stāv ligava,/ Kas apgērbta drēbēm jo staltām."²

70. gados jēdziens "Latvija" iegūst pilnvērtigu skāne-jumu latviešu azejā, mazāk prezā. Bieži tiek lietots

¹ Ew-Kur ir Baltija. // Balt. Vēstrn.-1872.-37. nr.

² Puškaitis (A. Pumpurs). Svešumā // Balt. Vēstrn.-1876.-38. nr.

sādzīvē teiktajās runās. Līdz ar tautiskajām cīmām, sa-
springtu darbu kultūras laukā, mostas pašapziņa un sava
tauta tiek izdalīta citu tautu vīdū - ne tikai valodas,
bet arī teritorijas ziņā, tādējādi, kaut arī Kurzemes un
Vidzemes gubernās dzīvo arī vācieši un igaupi, latvieši
sāk izjust teritoriju, kurā vairākumus sastāda pasu
tauta.

70. gadu rakstniecībā Latvijas (paralēli - Baltijas, tēviņus) teritorija ir kļuvusi par nosīētu telpu, kurā var
realizēties "tautiskie centieni". Kā raksta Gravīnu Kārlis:
"Vismazā tēviņa - tu maz lielai milētībai nav, / Jo ciešāk
robežas iestējz man, ja tuvāk sirdei viņa jav."

Latviešu lasītāja uztverē ir radīts dzimenes tēsis
(mūsdienā izprathnē), kam piemīt ne tikai noteikta vērtība
visas tautas apzinā, bet kātrs individuāls, kas apzinīgi
ieslējas tautiskajā attīstībā, sevi sāk identificēt ar
jēdzienu "Latvija", un cēnas savu dzīvi samērot ar visas
tautas un tēvzemes dzīvi.

LITERATŪRAS APSKATS

Audrone Žentelitė

(Vilnijas universitete)

SASKARSMES UN MIJIEDARBĪBAS JOMĀ

Pārlūkojot 1964. gadā Lietuvā iznākušās literatūrinātniskās grāmatas, grībot un grībot jātop uzmanīgam: kādi spēki šeit darbojušies - zemes vai dībesu, politiskie vai kosmiskie? Jo kā nevienu citu gadu visus sākusi interesēt literatūru robežsitu cīja, mijiedarbība un saskarsme. Visa šī gada literatūrpētniecisko studiju raža izaugusi saskarsmes un mijiedarbības jomā. Aptvērt to dzīļi un pamati, acīmredzot, nav iespējams. Tālab vispirms gribētos pakavēties pie baltistikai aktuāliem darbiem.

Baltista, gan lietuvieša, gan latvieša skatienu vispirms pīesaistītu Silvestra Gaizūna studija "Kultūras tradīcijas baltu literatūrās: 20. gs. paralēles un kontakti". Pīsaistītu tādēļ, ka autora vārds lieliski zināms latviešu un lietuviešu līgoerātiem, - S. Gaizūns, ja tā var teikt, ir kļuvis par neoficiālu latviešu kultūras vēsturnieku Lietuvā. Pateicoties viņam, pīs lietuviešiem nonāk patiesa, izsmeloša un emocionāli pasniegta informācija par latviešu kultūras dzīvi. Bez tam grāmata vilina arī ar daudzsolīšu nosaukumu. Priekšvārdā pītijuma objekts, mēri un raksturs koncretizēts, solot lasītājam "parādīt latviešu un lietuviešu literatūras kontaktus, mijiedarbības, paralēlu tipus un formas dažādu literāro un kultūras tradīciju aspektā", "atlīkt, kā baltu literatūras atšķirīgos vēstures posmos smēlās no vienas, vai citas nacionālās, eiropeiskās, pasaules kultūras tradīcijas, kā šīs tradīcijas pārbēma lielās radīsās individualitā-

tes un kā tās transformējās dažādos literatūras žanros - romānā, drāmā, stāstā, esejā, dzējā un citos". (5. lpp.) Ieceres vēriens patiesi ir plašs un vienā grāmatā diez vai realizējams.

Autors, to saprzdams, mēģina kultūras tradīcijas diferen- cēt, izcelot tās, "no kurām izauga latviešu un lietuviešu vērtību centrs - ētis o un estētisko ideālu avots" (6. lpp.). Rēdzam, ka par "vērtību centru" un par "dvēseles kultūras ideālu" abās literatūrās S. Gaizūns uzskata dziesmas kultūru, M.K. Čurjoņa personību un daiļradi, Fausta tēlu (kādēļ ne mitu?) un Rietumu - Austrumu kultūru sintēzi. Saku "rēdzam" tāpēc, ka autors lasitājiem tā arī nepaskaidro, ko gan patiesibā nozīmē kategorija "vērtību centrs". Priekšvārdā tā nosaukta par vienu no monogrāfijas dominantēm un arī vēstījumā laiku pa laikam tiešām pavid, taču uzdrošinos domāt, ka ne bagāto un interesanto filoloģisko vielu, ne autora komentārus tā nem apvieno un nedisciplinē tik lielā mērā, lai grāmatu bez iebildumiem varētu dēvēt par monogrāfiju vai par ievadu literārajā baltiskajā.

Vispārīga teorētizēšana ir šīs grāmatas vājākā vieta. Rodas iespāids, ka autors par visu vari cēsas piešķirt grāmatai teorētisku nozīmīgumu, balstidams un stutēdams to ar abstraktām kategorijām. Taču, kad pārvarēta grāmatas pirmās, teorētiskās nodalas "šķēršļu josla", teorētizēšanas klūst aizvien mazāk, lasitājs pamazām var īauties autora entuziasmam, sākt kopā ar viņu dzaudzigi priecāties un sajūsmināties par nēticamām, agrāk pat nenojaustām abu literatūru paralēlēm. Lietuviešu un latviešu literatūras grāmatā saaužas vienā baltu literatūrā. Šāds vienotības iespāids rodas vispirms no paša autora pozicijas. S. Gaizūns abas literatūras uzlūko kā divas, neskiramas

dalas, kuras papildina viena otru. Vienotibas iespāida rašanās sekਮē arī tas apstāklis, ka S. Gaižuns abās literatūrās jūtas kā zīvs ūdeni, pat ilgāk aizkavēdamies latviešu pusē. Šīs simpatijas pret latviešu literatūru ir grāmatas spēks un reizē arī vājums. Ja to nebūtu, nebūtu arī grāmatas. No otras puses - ja šo simpatiju būtu bijis mazāk, grāmata būtu zinātniski augstvērtīgāka.

Tieši latviskais materiāls diktējis grāmatas struktūru, kura no lietuviešu literatūras viedokļa ir visai nejaunā - "Dziesmas kultūra un literatūra", "Čurlonis un latviešu literatūras un kultūras tradīcijas", "Fausts lietuviešu un latviešu literatūrā", "Kultūras universālisma tipi. Vidūns un Rainis", - jābūt joti labvēlīgi noskanotam pret autoru, lai šo nodalu nosaukumos saskatītu pētniecības aspektu izvēles logiku. Varbūt grāmatu vajadzēja pieteikti kā rakstu krājumu, nevis ievadu literārajā baltistikā? Grāmatas vērtība neko nezaudētu, varbūt pat iegūtu, ja lasītājs bezjēdzīgi nešķiestu enerģiju, meklēdams darbā to, kā nav - apkopojošu, teorētiski distancētu skatījumu; sintezējošu, abu literatūru tipoloģiskās attīstības kopību (izsakosu domu ī arī tipoloģisku redzīgumu atšķiras tikai pēdējā, arī pati spēcīgākā nodala par Vidūnu un Raini). Lasītājs lopā ar autoru draudzīgi pastaigātos pāt lākām un tecinām, kas vieno abas literatūras. Viņš ieklausītos emocionālajā vēstījumā, empiriski skaidrājos daiļdarbu pārstāstīs, tik tākko spēdams turēties līdzi pa faktu biezokniem sparīgi solojotam autoram. Grāmata ir iespāidiga gan ar faktu daudzumu, gan arī ar plašu autoru redzesisko. Tātad - neapšaubāmi nozīmīgs ieguldījums pagaidām vēl nabadzīgajā literārās baltistikas jomā.

Baltistam interesanta droši vien būs arī cīta pērn iznākusi grāmata - Almas Lapinskienes un Ādama Milda

kopīgā studija "Lietuviešu - baltkrievu literāriie sakari", kura izdota ar to pāšu nosaukumu, kāds savulaik bija A. Lapinskienes disertācijai. Taču disertācija aizstāvēta vēl stagnācijas gados par konjunktūrisko pagomju tautu internacionālo sakaru tēmu. Šis fakti par grāmatu pasaka daudz, bet, laimīgā kārtā, ne visu. Pirmajās četrās grāmatas nodalās, ko uzrakstījis BPSR ZA J. Kupalas institūta zinātniskais līdzstrādnieks filol. zin. doktors Ā. Maldis izklāstīta lietuviešu-baltkrievu literāro sakaru attīstība no 18. gs. līdz 1940. gadam. Zināms, ari šajās nodalās netrūkst ideoloģizētu interpretējumu, ipasi tuvojoties 20. gadsimtam un pārkāpjot tā robežu (piemēram, idilliiskās krāsās tēlots padomju Lietuvas - Baltkrievijas laiks (1919), zākāta "nacionālistiskā buržuāzija", kurai tāda "idille" nebija piņemama utml.). Tomēr tā grāmatas daļa, kuru rakstījis Ā. Maldonis, ir saistoša, jo atklāj pierobežas kultūru spriedzi, komplikētās attiecības divu tautu starpā. Tā atklāj ari uz kultūras iznīcības robežas nokļuvušus baltkrievu tautas centienus sajust savas saknes, atgūt pašciemu, kaut ari reizēm autors apiet patiesību, baltocentriski interpretējot faktus (senā slāvu valoda saucama par seno baltkrievu valodu, Vilpa - par baltkrievu kultūras centru, P. Skorina uzskatāms par visu lietuviešu grāmatizdēvēju skolotāju, A. Kirkers - par tirasipu baltkrievu, apgalvots ari tas, ka "Lietuviešu tauta" ir "sašķelusies divās atšķirīgās tautās, no kurām viena piedēr pie austrumslāviem, bet otra - pie baltiem" (48. lpp.) utml.). Faktogrāfiski vērtīgākas un interesantākas ir abas pēdējās pētījuma daļas. Tikai zēl, ka grāmatas beigās nav pievienots personvārdu rādītājs, - vēsturiska rakstura darbos tas ir nepieciešams.

Šis divas grāmatas literāro sakaru un kontaktu tēmu ne-

Izsmēl. 1989. gadā Lietuvā tika aizstāvētas diivas ziņātņu kandidāta disertācijas - R. Sinkevičienės "J. Bobrovskis un L. Šluva" (tagad uz tās pamata topo grāmata) un ukrainietes T. Puškarenko "Lietuviešu un ukrainu literāriešo sakari". Tie ir patiesi interesanti, zinātniski nozīmīgi jauno filoloģu darbi.

Literāriešo sakaru sērijā iekļaujas arī Vilnijas universitātes profesora, filozofijas zinātņu doktora B. Genzela grāmata "Kultūru mijiedarbiba". Tās būtība precīzi izteikta vīriešierotajā anotācijā: "Tautas kultūra nav noslēgta sistēma. Abpusēji sakari to vieno ar kaimiņu tautu kultūrām. Vienas tautas kultūras "noplūdi" parasti kompensē neticami augīgas "ieteikmes". Šis process atsaucas arī uz tautas kultūras pašsapziņas savdabību. Par to - B. Genzela jaunajā grāmatā." Raksti par kultūras darbiniekiem, arī par Raini, kas tā val citādi bijuši saistīti ar Lietuvu, ir vairāk vēsturiska rakstura ar kultūrfilozofiskiem komentāriem, svārīgu faktu tajos maz. Būtisks šķita grāmatas ievads? ipaši iedala "Pierobežu kultūru izpratne". Uz tajā izteiktajām domām, cerams, balstīsies senās un 20. gs. lietuviešu literatūras pētnieki, kuriem pierobežas kultūras problēma ir ipaši aktuāla.

Aujoliga filozofu un literatūrzinātnieku kopdarbiba izvērtusies arī rakstu krājumā "Mūsdienu pasaule un literatūra". Tajā apcerēta literatūras un cilvēka dzives eklispcionālo pamatjaujājumu mijiedarbiba dažādos aspektos.

Iasitājam, kurš mazāk pazīst lietuviešu literatūru, no šī krājuma būtu iessakāma A. Slogera etida "Cilvēka eksistence un mūsdienu romans". Būtu iessakāma tāpēc, ka tajā sastopas diivas lielas lietuviešu kultūras personības: pēdējo gadu labākā lietuviešu romāna "Pirmsaukumas liel-

"celi" autors B. Radze ičs (1940-1980), kurš trimdīnieka pieredzi autentiski attēlojis savā dairādē, un viens no oriģinālākajiem šodienas lietuviešu filozofiem A. Šlogeris, kurš to apcer un modelē ontoloģiskā plāksnē (starp citu, gan B. Radzeviča romānu, gan A. Šlogera rakstus patiesi būtu vērts pārlūkot latviešu valodā).

Ar trimdas izjūtu un atcīšanos dzimtenē ieziņēts arī cits uzmanību saistošs izdevums "Eksoda literatūras atspulgi". "Pirmā Lietuvā izdotā emigrācijas kritiku darbu antoloģija sniedz mūsu lasitājiem četrdesmit gados svēšumā tapušās lietuviešu literatūras ainu. Grāmatā analizēta J. Aisča, B. Braždžopa, S. Santvara, A. Radauska, A. Mackus, K. Bradūna, M. Katiliška, K. Ostrovska u.c. dairrade", - tā grāmata raksturota isajā anotācijā. Rakstu autori - labākie lietuviešu emigrācijas literatūrzinātnieki un kritiki (V. Kavolis, R. Šilbajoris, L. Mockūns, V. Skrupskelīte, V. Kelertiene), slaveni dzejnieki, prozaiki, teātra darbinieki (A. Šķēma, A. Nika-Niļūns, H. Naģis, T. Venclova). Šo autoru darbi vēl neson atradās specfondos, tādēļ saprotams, kāpēc lietuviešu literatūras cienītāji grāmatu gaidīja ar lielu nepacietību.

Pērn tika izdota Algīrda Jūlija Greima darbu izlase "Semiotika". A. J. Greims - lietuvietis, franču mākslinieks, Parizes semiotikas skolas dibinātājs un vadītājs. Šis pasauleslavenais mākslinieks jau agrāk bija pazistams Lietuvā - viņs ir lasījis lekcijas Vilņas universitātē, ir publicēti daži viņa raksti un intervijas, no rokas rokā ceļoja viņa grāmatu kopijas. "Semiotika"- pirmā lietuviešu valodā sagatavotā A. J. Greima darbu izlase. Ar šo grāmatu A. J. Greims, kurš pieder Francijai un visai pasaulei, beidzot atgriežas savā tēvu zemē. Lietuviešiem, neapšaubāmi, tā ir pirmā nozīmīgā leģālā saskare ar semiotikas sastiešumiem.

pasaulē (par laimi, ne pēdējā, jo 1990. gadā parādījās vēl viena A.J.Greima studija, šoreiz par lietuviešu mitoloģiju - "tautas atmiņu meklējot".)

Literatūru saskarsmei un mijiedarbībai veltito darbu aina nebūtu pīlniga, ja nepieminētu A. Žirguļa grāmatu "Tekstoloģijas ipatnība", kas uzskatāma par pirmo lietuviešu tekstoloģiskās domas apkopojumu.

Izvēlētajai tēmai neatbilstoša, taču tāpēc ne mazāk vērtīga ir J.Sprindētes grāmata "Lirisma mūsdienu lietuviešu prozā". Lirisma problēmu prozā autore risina, analizējot nozīmīgāko lietuviešu novelistu (J.Apuša, P. un P. Dirgelu, R.Granaukska, D.Mušinska, B.Radzeviča, S.Šalteņa, R.Šaveļa un B.Vilimaites) stilu. Nādējādi grāmata galvenokārt domāta literatūrzinātniekiem, jo iztīrīzā literārā stila teorētiskās problēmas.

Kā redzams, lietuviešu literatūrzinātnē 1989. gads patiesi ir bijis sadarbības un mijiedarbības, vienotības un apvienošanās gads. Tā vairs nebija stāvēšana uz robežas. Tie bija mēģinājumi pārkāpt robežas, kas atdala literatūras un humanitāro zinātņu nozares, dzīves iestenību un daiļradi, visbēdzot arī divas pasaules. Tas bija auglis sintēzes gads, kas nēgaidīti precizi atspoguloja sabiedrībā notiekošo pārmaiņu tendences.

Tulkojusi Ina Dapute.

NOTIKUMU APSKATS

Ingūna Teleženko

KONFERENCE PAR LATVIJAS VIETVĀRDIEM

1990. gada 20. marta 26. Artura Ozola diena bija veltīta Latvijas vietvārdiem. Tajā piedalījās valodnieki, ģeogrāfi, vēsturnieki, matemātiķi, fiziķi - visi, kas interesējas par vietvārdu problēmām.

Latvijas vietvārdi vēl nav satecējuši atlantos, vārdnicās, krātuves un disertācijās, taču šī straume jāgriež arī atpakaļ "uz pamesto telpu". Konferenci atklājot, S. Kļavina aicināja vākt, kārtot, pētīt un izmantot vietvārdus, kas ir mūsu nacionālā un reizē internacionālā bagātība. Bez tiem nav atjaunojama arī latviska kultūrvida.

M. Rudzite raksturoja valodnieku interesi par vietvārdiem ne tikai kā par administratīviem un praktiskiem orientieriem, bet arī kā senāko tautas apdzivotās teritorijas robežu un vēstures lieciniekiem. Valodnieki sākuši vākt, reģistrēt un pētīt vietvārdus kopš 19. gs. 2. pusēs.

V. Dambe savā referātā par vēsturiskajiem vietvārdiem ierosināja atjaunot tos, kas aizstāti ar politiskiem un ideoloģiskiem nosaukumiem. Vipa arī ieteica paturēt kopš 17. gs. Latvijai raksturigo teritoriālo dalījumu aprīkatos un pagastos ar to vecajiem nosaukumiem.

B. Laumane analizēja vietvārdus un apelativus ar piedēkli citi.

P. Vanags referēja par Asūnes mājvārdu maiņām un to sakaru ar iedzīvotāju uzvārdiem.

L. Beļska stāstīja par Krāslavas rajoni Grāveru ciema vietvārdiem sakarā ar iedzīvotāju etnisko un reliģisko piedeरibiu. Secinājums viens - Latgale pārkrievojas.

Vairāki referāti bija veltīti ūdeņu nosaukumiem jeb hidronimiem. Dz. Hirša nolasījā L. Balodes pētījumu par Daugavas pieteku nosaukumiem lejpus Jēkabpils.

R. Ovčinnikova (Minsk), raksturojot Daugavas baseina hidronimiju Baltkrievijā, izteica hipotezi par somugru apdzīvoto teritoriju un migrāciju.

K. Boiko runāja par Ziemeļkurzemes lībiešu zvejnieku nosaukumiem.

LU Ģeogrāfijas nodaļas zinātniskie līdzstrādnieki ie-pazistināja ar vietvārdu kartografēšanas rezultatiem, metodēm un problēmām. Z. Goba runāja par ģeogrāfu uzdevumiem reģionālos pētījumos, par topogrāfisko karšu nepieciešamību latviešu valodā, kā arī par vietvārdu vārdnicu lomu.

S. Plivna raksturoja kartogrāfisko metodi vietvārdu pētišanā un atgādināja, ka kartē fiksēts vietvārds ir kā akmeni iekalta zīme, kas nezudis.

R. Avotiņa parādīja Vēcpiebalgas kompleksās ģeogrāfiski topnīmiskās izpētes rezultātus un izteica vairākas vērā pamamas atzīpas:

1) vietvārdū vākšana ir steidzama, jo vietvārdū zinātāju paliek arvien mazāk,

2) vietvārdi jāvāc vienlaicīgi nelielās platibās, piem., pagastos,

3) optimālā ekspedicijas grupa - 2-3 cilvēki: ģeogrāfs, filologs un vēsturnieks.

Par jaunu vietvārdu izvēli ģeogrāfa skatijumā runāja
V. Strautniece.

Konferences beigu daļā uzstājās Latvijas Kultūras
fonda stipendiāti, kas stāstīja par "Tēvzemes vietvārdu
atlanta" plānu.

I. Abajus uzsvēra, ka to veidos citu nozaru speciālisti
(matemātikai, fizikai, informātikas speciālisti), kas garan-
tēsot nētradicionalu pieejumu.

Par vietvārdu matemātiski formalizētu klasifikāciju
runāja J. Cepitis.

Gan referāti, gan debates (J. Urtāns, G. Enipš u.c.) pa-
rādīja problēmas vietvārdu vākšanā un apstrādē, kā arī
virzienus to pētišanā un vienotas terminoloģijas nepie-
ciešamību.

A. Bērzīpš aicināja uz dažādu nozaru speciālistu sa-
darbibu toponimikā.

Latvijas kultūrvīdei jāatdod tai raksturīgie nosau-
kumi, tādēļ jāturpina vietvārdu vākšana un kartogra-
fēšana, kā arī vievārdu saglabāšana kā ietekmē, lai
tauta nezaudētu savu vides atmiņu.

PA DAGDAS PĒDĀM LUGĀNĀ

1990. gada aprili Lugano foruma laikā Latvijas Universitātes Latviešu literatūras katedras docentam Vilniim Eihvaldam bija iespēja pabūt Raipa vietās Šveicē

V. Eihvaldu izjautāja un atbildes uzskausīja

D. Īdre un A. Lazareva

- Studentu paaudzes pazist Jūs kā vienu no ievērojamiem Raipa daiļrades pētniekiem un zinātājiem. Un aizvadītajos gadu desmitos Jums Šveicē bija tikai nesasniedzama sapņu zeme vai arī klusibā ticējāt, ka būs iespēja kādreiz tur noklūt?

V. E. Paradoksāli jau ir, ka man Filoloģijas fakultātē diezgan ilgus gadus bijis jālasa speciāls kurss par Raini, vīpa personību un daiļradi, bet ka man, docētājam, pašām nav bijusi izdevība apmeklēt visas Raipa dzīves un darbibas vietas. Ir jau tiesa, - Rainis dzivojis, ja tā ģeogrāfiski raugās, loti tālu ziemeļos un tad atkal Dienvidēiropā, pie Itālijas robežas Šveicē, un dzivojis Pēterburgā, Pleskavā, Vilnā; jau Latvijā daudzās vietās bērnibā ir uzturējies, līdz ar vecākiem mainot dzīves vietas. Visas Raipa bērnibas un jaunibas vietas es jau biju daudzkārt apmeklējis, vairākreiz esmu bijis Raipa senču dzimtenē Bauskas pusē, Stelpes un Bārbeles pagastos, kur ir Raipa tēva un mātes senču cilmes vietas. Tāpat arī Augszemē, Ilūkstes apriņķi, izņemot krogu Červonka, kur Raipa tēvs un māte dzīvoja (no Červonkas tagad nekas nav palicis un tās kādreizējo atrašanās vieta bija grūti identificēt). Vietās, kas saistītas ar Raipa dzimšanu - bijušajā Varslavānu māju vietā un Tadēnavā, tāpat arī

Randenē un Berķeneļos - un vietās pēc tam, kad Pieiekšēji parcelās uz Vitebskas guberniju, uz Latgali - Vasiļovā esmu bijis vairākkārt, Vasiļovā tajā vietā, kur atradās toreiz folvarks, kur Raipa māte saimniekoja, un, protams, ari Jasmuižā, kur tagad vien ir sakopta. Ari bijušajā Pēterburgā ir nācīes vairākkārt būt un paskatīties uz tām ceļnēm, kur Rainis ir mācījies un uzturējies. Bet Šveicē likās ilgu laiku tāda tiešām nesasniedzama sapņu zeme, un es ar interesi esmu uzsklausījis tos cilvēkus, kam ir laimējies tur būt. Daktors Muceniecs, savā laikā braukdama uz Itāliju, uz kādu onkologu kongresu, pavīsam nejauši bija ar kādu ārzenju pazīpu iebrakuši Lugano Paradiiso un tad tik aptvērusi - te tacu ir Raipa un Aspazijas ekzila vieta. Daktors bija tik laipna, - ka pastāstīja un ari dažus diapozitīvus parādīja, - tā bija pirmā konkrētā izdevība rādzēt, kā izskatās viena no tām mājām, kur dzīvoja Rainis un Aspazija, un kāds piemineklis ir pie šīs ēkas uzcelts.

T.s. "perestroikas" gados jau iespēja tikt uz ārzenēm, likās reālāka, jo braucieni notika arvien biežāk, 1988. gadā man laimējās pabūt Vācijā un drusku Eiropas gaisu paostīt.

1990. gada aprīli beidzot uzsmaidi ja laime. Radās reāla iespēja - kopā ar veselu tūristu grupu (apmēram 20 cilvēku) mēs aprīli varējām nedēļu pavadīt Šveicē; sakarā ar t.s. Lugano forumu mums ari radās šī izdevība. Brauca vairākas grupas, bet mēs nebijām tieši saistīti ne ar rikotājiem, ne referātiem. Bijām kultūras darbinieku grupa, no Raipa muzejiem, no izdevniecībām un redakcijām, cilvēki, kam tieši vai netieši sakars ar Raipa un Aspazijas dzīvi un daiļradi.

Rīgā aprīlis bija vēl loti pelēks - pārejas laiks, sniega

nav, zāle vēl nav digusi; Maskava izskatījās loti netira, pelēka, melna, ar netirām pēkšēm, visādiem gružiem un drazām. Bet pēc apmēram trim stundām lidmašinā Maskava-Cirihe mēs nosēdāmies zemē, kur ziedēja koki, krūmi, kur bija zaļa zāle. Tad autobusā cauri visai Šveicē līdz diervidu robežai uz Raipa un Aspazijas ilggadīgās mitnes vietu Kastapolu, kas atrodas Lugano pilsētas sastāvā. Toreiz, kad Rainis un Aspazija dzivoja, tas bija viens no maziem ciematipiem ārpus Lugano. Pirmā vieta, ko mēs Šveicē dabūjām aplūkot, bija brīnišķīga pilsētipa Lucerna, kur visi koki bija pilnos ziedos, tikai debess apmākusies un smalks lietutīš lipāja; kaut ko uzfotografēt bija grūti, bet iespaids par pašu pilsētipu loti kulturāla, skaista, ar nelidzenu reljefu. - Jauks iespaids par Šveices dabu, arhitektūru, ainavu, par visu to kultūru, tīribu un kārtību. Tālāk devāmies pa maģistrāli ("nelielu" tuneli 17 km kopgarumā), kas ved cauri Sv. Gotharda kalniem, tad izbraucām saules gaismā un saule vairs nepazuda visas pārējās dienas, ko mēs pavadijām Lugano, - zila debess, ziedi, ezers lejā ligojās zalganiem vilpiem....

- Kas atbilda Jūsu līdzšinējai iztēles gleznai par konkrētām Raipa un Aspazijas vietām Šveicē un kas atšķirās, varbūt pat izcēlās dzīvi izjustajā iespaidā? V.E. Šveices karti es jau sen biju skatījis un mēģinājis tajā sazīmēt vietas, kas saistītas ar Raipa dzīvi un darbibu, tāpat arī dažādu ģeogrāfisku literatūru, arī melnbaltus un krāsainus atlēlus biju iūkojis. Parasti tādos atlēlos viss izskatās daudz krāpāks, varavikspaināks nekā tas mēdz būt dzīvē. Bet jāsaka - Šveicē viss arī tiešām izskatījās pasakalni spilgts, skaists, tirs.

Lugano pilsēta ieļejā, kalnu ieplakā "vilpveidīgi".

terasveldigi izvietota; dzelzceļš iet pa terasi, pa to Rainis un Aspazija ir daudzkārt braukuši. Dzelzceļš iet pāri dambim, pāri Lugano ezera vienam galam un ieiet mazākā kalnā Itālijas pusē.

Pa ezera malu varēja aizbraukt ar autobusu vai tro-
lejbusu diezgan ērti līdz tai vietai, kur Rainis
un Aspazija pavadijuši gandriz 18 gadus (ja patur prātā,
ka vīpu pirmā apmeklējums vieta 1906. gada sākumā bija
Cirihe). Bez tam arī Lugano dzīvodami, reizēm Aspazija
vai Rainis, dažkārt arī kopā, vai nu Bernē, vai Cirihe
uzturējās pat mēnešiem ilgi, tā ka Rainis un Aspazija,
arī Šveicē dzīvodami, sarakstījās.

Sis Šveices apmeklējums, diemžēl, bija iss, jo tur jau
vajadzētu padzirot vairākus mēnešus, lai varētu visas dzej-
nieku takas izstāgt. Visus kalnus, pa kuriem Rainis
stālgājis, paskatīties dažādos rakursos. Bet rosinot arī
tas, kas bija iespējams mirklīs, ko laime bija pavadit
Šveicē...

Daudz saprotamāka kļuva jau "Dagdas skīdu burtnicu"
pati pirmā nodaļa "Addio, bella!", itāliskais kolorīts,
kas ir šai burtnicā, kur ir arī diezgan daudz ģeogrāfisku
nosaukumu, piemēram, Čeneri - Pelnu kalni. Tieši dabūju
divas ielzes braukt garām un šo kalnu panorāmu skatīt
luvplānā.

Dagda ceļojis no vienas vietas uz otru un neielā ģeogra-
fiskā aplodā ir ciemi, ezeri, kāda maza pilsētina, kalni-
tīem visiem ir minēti ģeogrāfiskie nosaukumi (Bodic,
Magadino, Brolla, Stabio, Faldo, Maroggia, Ostereo u.c.). Ja
nav dabā redzēts val tiešā fotomateriālā, grūti iedomāties.
Tāpat Sēn Brē kalns, par ko Rainis diezgan daudz rakstī
arī savā grāmatā "Kastanola" 1928. g. Visi printķestati,
tēli, veidoli tagad ieguva spilgtu realitātes statusu,

kamēr agrāk tie bija diezgan bāli , abstrakti. Ari viens otrs cits dzējolis ārpus pirmās burtnicas , kuros Dagda stāsta par sevi, teiksim, "Čūsku vārdos". Itālijas kolorits. Itālijas un itāliešu pieminēšana.

(Rainis dzīvoja Šveices Itāliešu kantonā.) Rainis ne-sauc Šveici vārdā, bet tikai Itāliju, itāliešus. Un vēl ari pēdējā burtnicā " Mēness mētipa "tieki pieminēta Olli vija; pēdējā virsraksts gan ir " Mēness mētipa ", bet pašā pirma-jā iappusē—"Ardievu, Mēness mētipa!", un tas ir pilnīgi analogs virsrakstam " Addio, bellai ". Šādas sasauksmes šai brinišķigajā piecu ciklu grāmatā -itāliskais, respek-tivi, Šveices, un latviskais, respektivi, dzimtenes - šie momenti kompozicionāli un asociatīvi sasaistīti. Itāliskā līnija tagad ir daudz skaidrāka un labāk saprotama.

Diemžēl, viena no mājām, kur Rainis un Aspazija dzīvoja, nav saglabājusies , sen nojaukta. Bet vienā , kur tagad ir Lugano novada arhīvs, Rainis un Aspazijai ierādita speciāla telpa, kur eksponcīja, gleznas, reprodukcijas, grāmatas, dokumenti un to kopijas. Māja atrodas terasē, pakalnē. No vienas pusē skatoties, izskatās vienstāva ēka, bet no lejpuses - divstāvu.

Satiksme iet gandrīz virs jumtiem pa ceļu, kas gar kalna malu virzās pa terasēm. Kāpjot augšā pa terasēm, virs mājipas ir Džordžio (Jura) baznīca, loti jauku interjeru. Tur Rainis un Aspazija diezgan bieži iegriezušies,- tāds klusums.miers, var rast atslodzi no visiem uztraukumiem un nemiera. Turpat pie baznīcas vairākos stāvos ir Čimitero C ko ari Rainis piemin savā grāmatā "Kastropolā"), kur ir daudzas un dažādas kapu vietas, ari Rainis savlaik pazīstami cilvēki apbediti.

Loti zīl, ka nebija laika noklūt Brē kalna pašā vir-solnē. Baznīciņa un kapsēta ir tikai kāda daļa no kalna;

kalns ir ap 800 m virs jūras līmeņa. Toties pašā varenākajā San Salvatores (Sv.Pestītāja) kalnā varēja pašu kalna galu sasniegt un baznīcipu , kur, Rainis ir bijis un ko arī pieminējis savā dzejā. Tur ar maksas funikuliéri līdz zināmai robežai varēja uzbraukt, tad kājām , apkārt kalnam līdz pašai virsotnei, un tad baznīcipai uz jumta- terasē, no kura varēja paslātīties uz visu kopējo panorāmu . Rainis ne vienreiz vien ir tur bijis.Baznīcīgas iekšienē ir vairāki aptēdījumi sienā, viena no urnām ar epītāfiju kādam polu brivibas cīnītājam, kuru Rainis piemīn "Kastapolā". Bet vīnam ir arī dzejojums "Karā kautē dvēselīte" ("Kalna galā nesiet mani guldīt"...). Vietā, kas devusi ierosmi risinājumam dzejā, bija izdevība pabūt. Uz terases novietota misīpa plāksne ar shēmu- uzzīmēti kalni ar bultveida norādēm un nosaukumiem, atzīmēts augstums virs jūras līmeņa. Visu laiku bija zila debess un saule.Kā Saulcerite Viene teica, kas nav bijis Salvatores kalna galā,tas nav Lugano bijis. Šī jaukā izdevība man arī bija.

-Kā vēl ir papildinājušies Jūsu priekšstati par poētisko situāciju, kādā tapuši Raipa darbi Šveices posmā, veidojušies vīna dzejas tēli?

V.E. Bija pavasarīs, ziedēja dažādi koki, magnolijas, glicinijas,- sevišķi tās izraisīja manu interesi, jo pie minētas Raina dzejā, "Dagdas piecās skīču burtnīcās", kuru daudzi dzejojī radušies tieši šajā saules un skaisuma pavēni.

"Pavasara ziedipīš - alikanta",

"Uz platām platanas saknēm

Mans sēdeklis".

"Zem liela viģes koka

Aug kalnu violas" utt.

Dažādus kokus un augus, kas pieminēti Raiņa darbos, varēja aplūkot tuvplānā, aptaustīt ar roku, teiksim, pinijas, cipreses un citus ēteriskas vielas iztvaikojošus kokus. Tiešām, Rainis kādā no dzējotiem saka "Qui si sana" ("Še top vēsels"). Lugano gaiss, vēl šodien, kad automobili, auto, lsi (hoteļu, moteļu, sabūvēts daudz), tomēr - gaiss pie ezera ir tirs, dzidrs un, gribas domāt, vēse ibai nēkaitīgs, tāds ar jaukiem fitoncidiem piesātināts, ka patikami, viegli elpot. Tiri fiziski var pārliecināties, ka ir taisrība Rainim, ka Aspazija nēkad nebūtu varējusi uzrakstīt savu "Saula no stūrītī", ja nebūtu šajā Kastāpolas skaistuma pavēni, jo pati daba ar savu labestību, veselīgo noskaņu, kīmisko utt. sastāvu veicina labas, galīgas un humānas domas. Un, ja Rainis vēlāk, atgriezies no Šveices, savā mūža nogalē vairākkārt ir izteicies vai ari literāriem varoniem tādu raksturojumu devis - lūk, Dagda, piemēram, kļuvis par dienvidnieku ar savām ipatnībām, ziemeļos - tur vairāk nist, bet dienvidos-mil., - tās nov tikai metaforas vai spārnoti izteicieni, aiz tiem ir ari savā reālā puse, jo Dienvidšveices brinīkigā daba, zilā debess, saule ir brinumainu iespaidu atstājusi uz abiem dzējniekiem, sevišķi uz Raini. ARI poēma "Ave, sol!", kuru vīpš iestāka kā saules dziesmu Slobodskā pie Vjatkas, tālu ziemeļos (tur bija tikai uzmetumus izdarījis, dažadas strofas uzrakstījis), - saules dziesma tapa pilnā veidā un ari nosaukumu ieguva tieši Šveicē. Jo kādos svētkos, acīmēdzot, kādā karnevālā Rainis bija dzirdējis seno romiešu sveicienu un tas vīpam bija līcīs īoti piemērots vīrsraksts vīpa poēmai par sauli. Poēma ir īoti sarežģīta, īoti interesanta, un katrā ziņā tā nebūtu tāda, kāda tā ir, ja nebūtu bijis Kastāpolas saules pār Raiņa galvu.

Tā kā nebija Lugano foruma oficiāls dalibnieks, bet "tūrists", kas apceļo Šveici, es un daži mani ceļabiedri izmantojām katru izdevību, lai brauktu uz Kastanolu. Vienā no brauciēniem aizgājām kājām gar ezera malu. Tur vietām ir diezga bistami, jo no stāvajām klintim krit iežu gabaliņi, mazāki un lielāki; vietām ir uzlikti nelieli jumtiņi, lai neuzkrit uz galvas. Sīkā epizode, ko, lasot tāpat un nezinot situāciju, var viegli palaist garām. - Aspazija savās atmiņas stāsta, ka teikusi - vīpai patik kāda puķe ezera malā, Rainis galanti aizgājis, noplūcis puki un pīenesis dzejniecei. Viņa teikusi - es jau pati varēju, vīnš - nē, nē, te tie gruvekliši var tev uz galvas uzkrist. -- Tā nu iznāca redzēt arī tos "gruveklišus" un, par laimi, man neviens uz galvas neuzkrita Kā suvenīru pamēt vienu otru sēv varēju. Kādas pusstundas gājumā pa dažādām laipām un celiņiem ir maza, maza pilsētīņa Gandrija, pilnīgi klintis, tūrisma vieta. Starp to un ciematīniem ir klints - Roko di Gandrija, pie kurās Rainis bieži gāja strādāt. Uz klinti mēs paskatījāmies no abām pusēm un dabūjām dzirdēt, kā ciematīpā apalā stundā zvani zvana, bija diezgan vareni. Dzordžio baznīcīnas zvani jau bija Rainim un Aspazijai, droši vien, pulksteņa vietā.

Būtu patikami tur padzīvot ilgāk, izstāgt pa visām tacīpām Brē kalnā, apriet San Salvatores kalnu pa serpentīniem no pašas apakšas. - viens tāds uzkāpiens jau prasa kurmet veselū dienu. Vismaz kāds priekšstats par šo zemes stūrīti un brīnišķigo ezeru (tas ir nerегулāras formas, starp kalniem, atgādina jūras dzīvnieku astoņkāji). Vai kādreiz vēl izdosies tur noklūt, tas ir jautājums, bet gribētos kādu ilgāku laiku - dažas nedēļas, mēnesi vai pāris tur padzīvot, jo, lai istī izprastu Raini un daiā

zīnā ari Aspazijas daiļradē vienu otru līniju, ari "Saulainā stūriša" poētiku un pcēziju, bez šaubām, iepaziņanās ar to zinā, kur dzējnieki dzīvojuši, daudz ko palīdz. Kā teica kāds slavens vācu dzējnieks, d. mādams droši vien ne tikai sevi, bet it sevišķi savus kolēgus: "Dzējnieku lai saprast spētu, jādodas uz viņa sētu." Kaut ari tā bija irēta sēta, tomēr - piecpadsmit gadus Lugaži, Kastānpola bija dzējnieku Raipa un Aspazijas sēta.

Piezīme. Docents Vlīnis Eihvalds strādā Universitatē no 1958. gada. Pēc brauciēna uz Rostoku 1988. gadā šis bija viņa otrsās ārzemju ceļojums.

Lidija Leikuma

DESMIT DIENAS MINSTERĒ

8

1930. gada maija sākumu pavadiju VFR pilsētā Minsterē, kura latviešiem vispirmām kārtām asociējas ar Minsteres latviešu ģimnāziju, kas ir vienīgā pilna kurca latviešu ģimnāzija ārpus Latvijas un pastāv jau 45 gadus (gan neuzreiz kā ģimnāzija).

Atgādināšu isumā šis skolas vēsturi.

Skola bēgļu gaitās nonākušo latviešu bērniem sākotnēji tika organizēta Detmoldā 1946. gadā, mācību procesā stāngri pieturoties pie pirmskara Latvijas skolu programnām un tradīcijām.

1948. gadā latviešu skola tika pārcelta uz 12 km attālo Augustdorfas ciemu un nosaukta par Augustdorfas latviešu ģimnāziju. Jau ar 1950. gadu strauji pieauga ģimnāzijas audzēkņu skaits sakarā ar bēgļu nomēlpu un skolu likvidēšanu citās Vācijas vietas, bet, sākoties latviešu emigrācijai uz citām pasaules valstim, tas pakāpeniski sarukā. Arī turpmāk ģimnāzistu skaita ziņā vērojami gan uzplūdi, gan atplūdi, kam ir vistiešķais sakars ar politisko situāciju Eiropā, vācu varas iestāžu attieksmi un atbalstu, trīmdas latviešu iespējām uzturēt kontaktus ar palicējiem dzimtenē.

Pirmais latviešu ģimnāzijas direktors bija A. Dravnieks, agrākais tautskolu direktors Rigā, tad - A. Lesnīeks, bijusais Rīgas I Valsts ģimnāzijas direktors, pēc tam - ilgāku laiku (1949. - 1962.) A. Dreimanis, bijusais Talsu ģimnāzijas direktors.

A. Dreimana vadības laikā, 1957. gadā, Augustdorfas skola

personiskajam mantām, grāmatām, rokrakstu kladēm.

Par visu šo plašo saimniecību nenojurdama rūpējas bijusi Ministēres Latviešu ģimnāzijas bioloģijas un tīcības mācības skolotāja, pašreizējā ģimnāzijas bibliotēkas bibliotekārē, arhiva un muzeju pārzinē bioloģijas zinātnu doktore Austra Rudzīte.

Ja par abām augstāk minētajām vietām, kurp tradičionāli vedaši latviešu tūristu ceļi, mūsu pēdējo gadu presē bijis dižegēn daudz ziņu, objekts ar nosaukumu "Latgalu sāta" daudziem latviešiem diemžēl tā ari palicis "terra incognita". Īstenībā Ministēres "Latgalu sāta" ir plaša emigrācijā izdoto latgaliešu grāmatu krātuve ar vēl neiesiņoto vai nebrošēto izdevumu noliktavu, kā ari citu latgaliešu kultūras priekšmetu glabātuve.

Kāpēc tieši latgaliešu grāmatu krātuve un kāpēc Vācijā? Šeit nepieciešama plašāka informācija, kaut patiesībā jārunā galvenokārt par viena cilvēka - grāmatizēvēja Vladislava Lōča -Latgalei dzivotu mūžu.

1944. gadā kopā ar citiem latviešu bēgļiem nokļuvis Vācijā, Vi. Lōcis centās maksimāli ātri atsākt grāmatu izdošanu Latgales latviešiem. Šis darbs bija viņa aicinājums, viņa sūtība, viņa dzives jēga.

Savu ieceru realizāciju Vi. Lōcis sāka vēl dzimtenē 1938. g. pavasarī, kad, kopā ar J. Cibulski izstaigājis garus ceļus, sapēma iespējas atļauju piecām latgaliešu grāmatām (no sagatavotajām 32) uz J. Cibulška, A. Jūrdža maždēla, vārda. Tā gada laikā ceļu pie lasītājiem atrada pirmais "Tāvu zemes kalendars", Vi. Lōča romāna "Myuža dinas" 1. daļa, J. Pabērza "Dzējas". B. Brežgo vēstuრiskais apcerējums "Latgolas zemnieki kriju dzīmtbyušanas laikus", kā ari I. Latkovska tulkoša luga "Mozais mūceklis".

Sekoja 1942., grāmatu iespējasas ziņa latgaliešiem

lasītā sakarā, turot prātā nepieciešamību kuplināt skolēnu valodu. Bet, kā saka, labāk nāciet un izlasiet paši!

Nedaudz informēšu arī par Minstères Latviešu ģimnāzijas bibliotēku. Tā sākta komplektēt vēl Augustdorffā. Sākotnēji bibliotēkas fondos ietilpa galvenokārt skolas mācību grāmatas un latviešu daiļliteratūra. Fondi pakāpeniski papildinājās, likvidējoties mazākām latviešu bēglu nomētnēm un skolām, kā arī pārņemot aizsaules ceļus sākušo latviešu emigrantu bibliotēkas. Laika gaitā pieauga jaundibināto latviešu grāmatu apgādu un privātizdevēju dāvinājumu, kā arī privātpersonu sūtījumu skaits no dažādiem pasaules maiām.

Minstères Latviešu ģimnāzijas bibliotēka norēti sapēmusi īsti plašus mantojumus. Tāds ir, piemēram, tā sauktais Stāka arhīvs. Ilgus gadus vākdams kopā latviešu grāmatas, brošūras, periodikas rakstus u.c. sīkākus izdevēmus. Alfrēds Stāks bija sakrājis plašu bibliotēku, kura pēc ipašnieka nāves tika pārvesta uz Minstéri. Stāka arhīvā ietilpst vīga 70 klaides ar izrakstiem no trimdas latviešu periodikas par laikposmu no 1944. līdz 1976. gadam. Izraksti satur zīnas gan par autoriem, gan rakstiem dažādās nozarēs.

1965. gadā uz Minstères Latviešu ģimnāziju pārvestas J. Jaunsudrabīna grāmatas, gleznas, rokraksti un visa vīga Mēnesnica istaba s iekārta. Izveidojot šeit J. Jaunsudrabīna muzeju.

1978. gadā pie bibliotēkas iekārtots arī Z. Maurīpas un K. Raudivēs muzejs, pārvēdot šurp no Bad Kretingas abu izciļo latviešu domātāju grāmatas, Maurīpas darba istabas iekārtu, Raudivēs rakstāmgaldu un atsevišķas citas lietas (gleznas, fotogrāfijas).

Iekārtots arī P. Ērmanu piemīgas stūritis ar vīga

nezaudētu laiku cēlam, VI. Lōcis netālu ne drukātavas bija noīrējis nelielu istabipu, kurā varēja atpūsties un pārnakšņot, ja darbi ievilkās. Kā atceras laikabiедri, Traunšteinas diennaktis VI. Lōcis strādājis apmēram 20 stundas (un tā gandriz 40 gadus!), veicot darbu, ko normālos apstākļos būtu darījuši vismaz trīs cilvēki.

Darbs Traunšteinas spiestuvē turklāt nebija VI. Lōča maizesdarbs, jo iztiku vienā pēlinija ar izdevīgi atrasto naktssarga amatu, kur galvenais darbs bija būt nomodā. VI. Lōcis tad nēma līdzī mazu rakstāmmašīnu un netraucēts strādāja pie latgaliessu īespieddarbiem arī naktis.

Liela daļa īespiesto grāmatu iegūla noliktavas plauktos, jo drukāts tika ar aprēķinu, lai grāmatu pietiktū arī lasitājiem dzimtenē, kad tā kļūtu briva. Var tikai aprinnot VI. Lōča un viņa tuvāko darbabiedru sanālisko tīcību tam, ka viņu grāmatas kādreiz tomēr sasniegta lasitāju! Kaut arī gaidas un cerības ievilkās 40 gadu garumā, kaut arī bija skaidri zināms, ka dzimtenē latgaliessu rakstu valoda ārpus vairāk vai mazāk vajātās baznīcas nekur vairs nefunkcionē!!

Ar 1955./gada 1. janvāri izdevniecību pārveidoja par paju sabiedribu un nosauca par Latgalu izdevniecību. Galvenais darītājs tik un tā palika iepriekšējais - Vladislavs Lōcis, līdz 1984. gada 30. decembri pārpūlētā sirds atteicās klausit saimnieku, tā arī neieraudzījušu izsapnotnī brīvo dzimteni. Toties tai bija sarūpētas gandriz 130 grāmatas, žurnāli "Dzeive", avizes, "Latgolas Bolss"...

"Latgalu sāta" Minsterē ir pēdējā VI. Lōča iecere, kas iemīesota dzīvē, pateicoties tās tagadējam saimniekam Albertam Spoģim, pedagogam, filozofam un dzejniekam.

Jau 1983. gadā VI. Lōcis uzsāka ziedojumu vākšanu nama iegādēi Itālijā vai Vācijā, lai būtu kur novietot izdotās

ipaši ražīgais 1943. un 1944. gads, kad tika nodrukāti trīs turpmākie "Tāvu zemes kalendari", trīs vēstigi vēsturnieka B. Brežgo darbi, "Rokstu krōjums latgalu drukas aizliguma atceļšonas 40 godu atcerēi", seši rakstu krājumi "Olūts", daudzu Latgales autoru oriģinālproza un dzēja (Madsolas Jöpa "Lynu zidi", J. Klidzēja "Göjputnu dzīsmē", V. Mundura "Stosti", M. Skujas "Nazipā" u.c.), kopā vairāk nekā 30 grāmatu un avizes "Latgolas Boiss" 55 numuri.

Pēc izceļošanas no Latvijas VI. Lēcis sākumā apmetās netālu no Altetingas. Uz tuvējo Neuetingas nometni 1945. gadā bija pārvietoti daudzi šai apvidū nokļuvušie latvieši, un tā jau Neuetingā sākās samērā rosiya sabiedriskā dzīve. VI. Lēcis turpināja iestāto darbu pie latgaliešu grāmatām, un jau šini pašā 1948. gadā lasitāji sapēma pirmās plānās brošūriņas, uz kuru vāka kā senāk bija lasāms uzraksts "VI. Lēča izdevnīceiba".

Uzskaitīsim šo sākumu : M. Andžānes stāsts "Jauni zōboki", J. Klidzēja stāsts "Upē plūst" un divas grāmatīpas ar nosaukumu "Dzīmtenes skoti" ar Fr. Murāna un O. Rupaina dzējoliem un sirdij tik dārgajām fotogrāfijām no tālās dzīmtenes - 1945.g.; O. Rupaina A. Jūrdzam un P. Miglinikam veltītā drāma "Kod pyrmi gaili dzidēja" un Fr. Murāna dzējolu krājums "Ilgū zeme" - 1946. g.; N. Neikšāniša fabulas "Cimā pi Aizopa" ar jaukajām Veras Libingas vinjetēm - 1947. gadā.

1948. gadā izdoto grāmatu titullapās redzam Traunšteinas vārdu. Tad VI. Lēcis jau dzivoja Minhenē un bija vienojies par latgaliešu grāmatu iestāšanu kādā drukātavā ne visai tālajā Traunšteinā. Spiestuves ipašnieks ļāvis VI. Lēcim šurp nākt un strādāt jebkurā viņam izdevīgā laikā, kas pilnībā ari tācīs izmantots. Lai

nezaudētu laiku ceļam, Vi.Lōcis netālu ne drukātavas bija noīrējis nelielu istabipu, kurā varēja atpūsties un pārnakšņot, ja darbi ievilkās. Kā atceras laikabiедri, Traunšteinas diennaktis Vi.Lōcis strādājis apmēram 20 stundas (un tā gandrīz 40 gadus!), veicot darbu, ko normālos apstākļos būtu darījuši vismaz trīs cilvēki.

Darbs Traunšteinas spiestuvē turklāt nebija Vi.Lōča maizesdarbs, jo iztiku viņš pelnīja ar izdevīgi atrasto naktssarga amatu, kur galvenais darbs bija būt nomodā. Vi.Lōcis tad nēma līdzī mazu rakstāmmašinu un netraucēts strādāja pie latgaliešu iespieddarbiem arī naktis.

Liela daļa iespiesto grāmatu iegūla noliktavas plauktos, jo drukāts tika ar aprēķinu, lai grāmatu pietiktū arī lasitājiem dzimtenē, kad tā kļūtu briva. Var tikai apbrinot Vi.Lōča un viņa tuvāko darbabiедru sanālisko tīcību tam, ka viņu grāmatas kādreiz tomēr sasniegta lasitāju! Kaut arī gaidas un cerības ievilkās 40 gadu garumā, kaut arī bija skaidri zināms, ka dzimtenē latgaliešu rakstu valoda ārpus vairāk vai mazāk vajātās baznīcas nēkur vairs nefunkcionē!!

Ar 1955./gada 1. janvāri izdevniecību pārveidoja par paju sabiedribu un nosauca par Latgalu izdevniecību. Galvenais darītājs tik un tā palika iepriekšējais - Vladislavs Lōcis, līdz 1984. gada 30. decembri pārpūlētā sirds atteicās klausit saimnieku, tā arī neieraudzījušu izsapnoto brivo dzimteni. Toties tai bija sarūpētas gandrīz 130 grāmatas, žurnāli "Dzeive", avizes, "Latgolas Boiss"...

"Latgalu sāta" Minsterē ir pēdējā Vi.Lōča iecere, kas iemiessota dzivē, pateicoties tās tagadējam saimniekiem Albertam Spogim, pedagogam, filozofam un dzejniekiem.

Jau 1983. gadā Vi.Lōcis uzsāka ziedojumu vākšēnu nama iegādēi Itālijā vai Vācijā, lai būtu kur novietot izdotās

grāmatas, kaj vāndārus, žurnālus, uzglabāt citas kultūras vērtības, uzņemti ciemīnus. Par māju rūpētos atsevišķi šeit pastāvīgi dzīvojoši pensionāri. Paredzētajam pirkumam VI. Lōcis bija pārskaitījis arī visus savus naudas ietaupījumus.

"Latgalu sātu" Minstere (atklāta 1987. gadā) VI. Lōcis vairs nedabūja redzēt (kaut zināja, kur un kā grāmatas turpmāk tiks uzglabātas), toties iespēja skatīties un vērtēt ir mums, jo "Latgola runoj"...

VII paspēju pabūt Minstere universitātes Slāvu-baltu semināra bibliotēkā, kurās iekārtošanā un bagātināšanā lieli nopelnī ir mūsu tautietim Ojāram Rozītim senioram. Tur atrodami gan pirmškara, gan pēckara gadu leišu un latviešu (pirmo vairāk) valodnieku un literātu darbi. Vēl vairāk, protams, ir literatūras slāvu valodās. Bibliotēkas fondi ir ērti izkārtoti, tajos orientēties palīdz rūpīgi izstrādātie katalogi, kādi diemžēl vairs netiek gatavoti par pēdējiem gadiem.

Praktisko latviešu valodu ārpus zinātniskajām disciplinām seminārā parasti mācās neliela studentu grupa no dažādām universitātes fakultātēm (semināriem).

Lielajā Minstere universitātes bibliotēkā paguvu tikai ieskriet. Tā iekartota atbilstoši moderno bibliotēku prasībām, studentu rīcībā - iespēja nokopēt jebkuru vieniem vajadzīgo shēmu, tabulu, rakstu, grāmatu, kaut arī, ja paliel tāda vēlēšanās, var sapņamt nepieciešamo grāmatu uz mājām. Pakalpojumi - maksas.

Filologu plaukti, dabiski, izskatījās krievi plati-cigāki nekā Slāvu - baltu semināra bibliotēkā. Šeit atradās galvenokārt dailliteratūra krievu valodā - Bloka, Bulgakova, Čehova, Gogola u.c. klasiku darbi. Visplašāk pārstāvēti bija Bupins, Dostoevskis, Solženicins.

No latviešiem rēdzēju vienigi Z. Maurīcas apcerējumu par F. Dostojevski (vācu valodā).

Beigu sēcinājums pašsaprotams : šādi komandējumi ba-
gātina, izglito, rosina jeb, išāk, palidz sēkmigāk strā-
dāt. Par tādu skaita palielināšanos universitātes do-
cētāji tikai priecātos.

Ausma Cimdipa

TRIMDINIEKS PAR TRIMDAS LITERATŪRU

1990. gada pavasari lekciju ciklu latviešu trimdas literatūrā LU Filoloģijas fakultātē latviešu valodas un literatūras specjalitātēs studentiem nolasīja Mādisonas universitātēs (ASV) profesors Valters Nollendorfs. Vieslektors atzina, ka latviešu trimdas literatūra nav sistēmātiski pētīta ne Latvijā, ne trimdā un aicināja palūkoties uz latviešu trimdas literatūru vienā aspektā (trimdačekstāvoklis) un tās izpausmes literatūrā. Mazāk iedzīlinoties žanru poētikas niansēs, V. Nollendorfs akcentēja trimdas psiholoģijas (disasociācija, dislokācija, diskontinuitāte) un ideoloģijas ipatnības un latviešu pēckara trimdas literatūras savdabību mūsdienu eksilliteratūras (Marija Unders, Jonas Mēkas, Kami Pasternaks u.c.) kontekstā.

Motivanalizes sakarā V. Nollendorfs nodalīja tris atšķirīgas rakstnieku paaudzes, lielāku vēribu veltot vidējās paaudzes (Latvijas laikā Latvijā dzimušo) rakstnieku trimdā sarakstītajiem darbiem, kā arī trimdas literārās periodikas, ipaši "Jaunās Gaitas", problēmām. Tika raksturoti M. Ziverta, G. Janovska, Z. Lazdas, V. Tomas, A. Rupča, S. Rupčes, U. Čērmane, G. Zariņa, G. Salīna, V. Zepa, Dz. Soduma, L. Tauna, A. Dzīluma, V. Krāslavioša, M. Gūtmanes, I. Šķipsnas, V. Dreimanēs, D. Šķēles, A. Jaunzemes, R. Ridzīnieka, A. Ivaskas, B. Veisbergas u.c. rakstnieku darbi, akcentējot trimdas kā vidutājliteratūras (kur apvienojas latviski specifiskais ar mitnes zemju kultūras savdabību) starp latviešu un pasaules literatūru vērtību un nozīmi. Vieslektora organizētajās seminārnodarbībās par

c

trīmdas literatūru referēja arī LU studenti: R.Boldānē par V.Strēlertes, bet J.Andersons par A.Egliša dzēju. Tuvāk raksturojot G.Janovska ("Pēc pastardiņas", "Sola"), V.Zēpa ("Kēves dēls Kurbads"), I.Šķipsnas ("Aiz septītā tilta", "Vidējā istēnība", "Neapsolitās zemes"), R.Ridzinička ("Zelta motocikls") prozu, V.Nollendorfs pievērsās daiļdarbu analizes un interpretācijas problēmai: kā atklāt saturu, pateikt būtību, neatstāstot saturu?

Profesora Nollendorfa iasišanas stilis bija patiesi humānitārs. Katrā lekcijā ap kaklu bija prievite, uz lūpām laipnis smaidis, visu saprotos (gana smējušās, gana raudājušās) acis. Lekciju ciklu klausījās ne tikai LU studenti un docētāji, bet arī Zinātnu akadēmijas, muzeju, izdevniecību un bibliotēku filoloģi, kā arī citi interesanti.

Dace Lüse

GRA ŪĒTO LATVIEŠU FILOLOGU SAIMEI JAUNS PAPILDINĀJUMS

1990. gada 8. jūnijā disertāciju "Cilvēk un laikmets Alberta Bēla romānos" filoloģijas zinātņu kandidāta grāda iegūšanai aizstāvēja Latviešu literatūras katedras kolēge Dace Ūdre. Disertācijas pamatā ir gan autores cienītā romānistā daiļrades vērījums, gan arī ilgu gadu nerimtīga interese par mūsdienīnu latviešu literatūras un kritikas attīstības tendencēm, turklāt arī pašai līdzdarbojoties šī procesa aktivizēšanā.

Gadu iepriekš - 1989. gadā - apgādā "Liesma" iznāca D. Ūdres monogrāfija "Nomods" par A. Bēla daiļradi. Šī monogrāfija līdz tam un arī līdz šim ir plašākais rakstnieka darbības vērtējums. Turklāt ne katram filoloģijas zinātņu kandidātam Latvijā pirms disertācijas aizstāvēšanas nāk klajā monogrāfisks pētījums grāmatas izskatā.

Alberta Bēla romāni D. Ūdres disertācijā skatiti galvenokārt kā laikmeta sociāli psiholoģiskā klimata atsedzi. Disertācijā izsekots diviem stila ziņā dažādiem periodiem A. Bēla romānistikā : 1) kad plāsi tiek izmantotas modernā, t.s. apziņas plūsmas, romāna izteiksmes līdzekļu iespējas un 2) kad rakstnieks iztiekt ar ārēji vienkāršu vēstijumu un tēlojumu. A. Bēla romānistiku raksturojot, spilgti atklājas mūsu gadsimta 60.-80. gadu Latvijas dažādīe sabiedrības slāni, bet galvenokārt inteliģence ar saviem patiesības meklējumiem pagātnē un šodienā, ar savu skepsi, rūgtumu, vinentulību un ar saviem centieniem uzturēt, saglabāt, saudzēt na-

cionālo pašapziņu un pašcieņu.

Daces Ūdres pētijums ir pamatīga darba rezultāts, tas uzrakstīts ar dziļu interesiju par rakstnieka daiļradi un par to savdabigo laikposmu, kuru esam dzīvojuši. Lai šis pētijums būtu kāppu laukums tālākām mūsdienu latviešu literatūras studijām un zinātnē doktora disertācijas tapšanai.

Ieva Kalnīga

JAUNS PĒTĪJUMS PAR LATVIEŠU LITERĀRO PASAKU

1990. gada 8. jūnijā Valodas un literatūras institūta zinātniskā līdzstrādniece Māra Daneberga aizstāvēja filoloģijas zinātpu kandidāta grādu. Disertācijā "Latviešu literārā pasaka" autore izsekojusi literārās pasakas attīstībai no tās pirmsākumiem līdz mūsdienām, no Vecā Stendera darbiem līdz Im. Ziedona un Vika pasakām. Tā kā trimdas autoru pasakas Latvijā vēl nav pilnībā pieejamas, M. Daneberga tās nolēmusi apskatit turpmākajos pētījumos. Līdz šim latviešu literatūrzinātnē lielāki pētījumi par atsevišķiem pasaku žanra meistariem ir I. Kiršentālei par A. Saksi, A. Prieditei par K. Skalbi, bet par literārās pasakas žanrisko attīstību M. Danebergas pētījum ir pirmais.

M. Daneberga parādījusi latviešu pasaku žanra attīstības savdabību, ko nosaka vairāki apstākļi:

1) latviešu literārās pasakas žanrs neattīstījās senām literatūrām raksturīgā gaitā - tautas pasaka - tās pieraksts - literārā apdare - oriģinālpasaka, jo latviešu literatūras sasprindzināti paātrinātā attīstība noteica citu tautu literārās pieredzes apgūšanu.

2) latviešu literārās pasakas ciešā saikne ar folkloras tradīcijām, rakstnieki pievēršas folklorai, gan paplašinot pasakas žanra robežas, gan pārvaret dažadas krizes sabiedribas vai radošās personības dzīvē : tieši folklora palīdz saglabāt vispārcilvēcisko, mūžīgās vērtības.

3) latviešu literārās pasakās mākslinieciskā fantāzija cieši saistīta ar realitāti, acimredzot to nosaka gan tautas nacionālā rakstura ipatnības, gan reālisma tradi-

cijas latviešu literatūrā, gan ciešā nacionālās literatūras saistība ar sabiedriskajiem procesiem.

Latviešu literatūrzinātne ieguvusi jaunu, nospētnu, eruditu literatūrvēsturnieci.

Inguna Sekste

PĒTĪJUMS MODERNISMA ESTĒTIKĀ

1990. gada 21. novembrī disertāciju filoloģijas zinātnu kandidātēs grāda iegūšanai aizstāvēja Lilita Kadaša. Darba tēma - "Ironija kā pasaulskatijums latviešu literatūrā (K. Zaripš, E. Ādamsons, M. Birze)". Ierosme problēmas izpētei gūta T. Zālītes lekcijās LU Svēvalodu fakultātē.

L. Kadašas interešu lokā ir latviešu literatūrzinātnē līdz šim maz pētīta modernisma estētika, modernisma izpausmes latviešu literatūrā. Ironija uzskatāma par vienu no būtiskākajām modernisma kategorijām. Disertācijas 1. daļā autore aplūko problēmas teorētiskos aspektus, dažādas ironijas jēdziens izpratnes. Piemērt, tā var izpausties kā tropis un kā stilistisks papāmiens. Jau plašākus literārā teksta fragmentus aptver t.s. situācijas radītā ironija. Augstākā pakāpe - ironija kā pasaulskatijums, kā poētiskās domāšanas veids, kad ironija iestlēpta pašā mākslinieciskās pasaules karkasā. Ironija, kā norāda L. Kadaša, saistās ar polifonu esamības uztveri, tā būtiski raksturo 20. gadsimta cilvēka sašķēsto, dialogisko domāšanu. Disertācijas 1. daļē aptverts plašs teorētiskās un dailliteratūras materiāls, ir atsaucies arī uz kino un tēlotājmākslu. Materiāls izklāstīts L. Kadašai raksturīgajā filozofiski asociativajā stilā.

Tālāk analizēta ironijas kā pasaulskatijuma izpausme atsevišķu autoru darbos, atklājot kā kopīgo, tā atšķirīgo. Daļu nosaukumi : Kārla Zaripa antivaronis. Ironijas un estētisma krustpunktī Erika Ādamsona dailradē. Miervalža Birzes ironiskā harmonija. Vienlaicīgi uzmanības lokā tiek turētas paralēles ar pasaules literatūru.

Nobeigumā L. Kadaša isi rezumē ironijas likteni latviešu padomju literatūras periodā, norādot, ka despotiskas varas klišienē likumsakarīgāka ir sociālas ievirzes literatūra.

L. Kadaša pasvitro ironijas cilvēcisko nozīmi. Tā "cilvēkam
lauj pārvarēt domāšanas naivitāti un vienkāršotu dzīves
uztveri. Ironija "pārslēdz citā reģistrā" pat bezcerību un
rezignāciju - citu iespēju, jaunu potenču reģistrā. Netieši
tā apliecinā turpinājumu, vitalitāti, iecietību."

Disertācijas aizstāvēšanas gaitā līdzās loti atzinīgiem
vārdiem oponenti izteica vēlējumu, lai lālākos pētījumos
netiku aizmirsta arī t.s. tradicionālā literatūra (kas
pie mums tomēr pārvarā) un iezīmētos šīs tradicionalitā-
tes un modernistisko meklējumu attiecības.

F I L O L O G U B I E D R I B Ā

Ieva Kalnīpa

P. ŠMITU ATCEROTIES

1990. gada 13. februāri Filologu biedrības sanāksme bija veltīta P. Šmita devumam latviešu folkloristikā un valodniecībā. Referātus nolasīja J. Rozenbergs un M. Rudzīte. J. Rozenbergs vērtēja P. Šmita folkloristisko darbību, uzsvērot, ka P. Šmits ir risinājis nozīmīgākās latviešu folkloristikas problēmas. P. Šmits bija viens no pirmajiem, kas salīdzināmajā folkloristikā orientējās gan uz Austrumiem, gan uz Rietumiem, viņš ir latviešu mitoloģijas zinātniskās metodoloģijas pamatlicējs, pirmsais, kas folkloras pētniecībā par avotiem izmantoja gan tautas dziesmas, gan teikas un pasakas, gan tīcējumus, gan hronikas u.c. materiālus.

Par galvenajiem kavēkļiem latviešu mitoloģijas attīstībā P. Šmits uzskatīja pārliecību, ka galvenais mitoloģijas avots ir hronikas un uzskatu, ka prūsi, leivi, latvieši sākotnēji bijusi viena tauta. P. Šmits ir vienigais latviešu folklorists, kas tik asi aizstāv folkloru kā vēstuves avotu. J. Rozenberga plašajā referātā par P. Šmitu bija iespējams uzzināt gan viņa pozīciju būtiskos folkloras izpētes jautājumos, gan arī to, kāda bijusi P. Šmita nostāja atsevišķos sīkākos jautājumos (piem., par magonēm tautasdziemsmās).

M. Rudzīte vērtēja P. Šmitu kā valodnieku. P. Šmitam ir valodnieciski darbi par G. Elgera, G. Mancela, J. Langija vārdnicām, E. Glikas Bibeles valodu. Nozīmigs ir arī P. Šmita devums leksikoloģijā, tē viņš plaši izmantojis savas zināšanas etnogrāfijā.

Diemžēl referentes slimības dēļ izpalika referāts par P. Šmitu kā sinologu.

Sanāksme bija kupli apmeklēta.

Anastasija Stikāne

ASPAZIJAI - 125

1990. gada 27. martā notika Aspazijas 125 gāju jubilejai veltīta pēcpusdiena. Par Aspazijas dzīvi un dailradi (pēc Raina nāves) referēja zinātniece Astrida Stanke (ASV).

A. Stanke uzrakstījusi grāmatu par Aspazijas dzīvi un dailradi (angļu valodā) un tāo jādi iepazistinājusi ar šo rakstnieci citas tautas. Referente labi parāda to, ka Aspazija pēc Raina nāves izjūt lielu vienītību un viss skats rakstniecei pavērsts atpakaļ. Aspazija pie Raina kapa apsolija, ka nobeigs viņa nepabeigtās drāmas. Vai šai solijumā nav pateikts noslēpums, ka Aspazija rakstīja atsevišķus cēlienus Raina lugās? Ari Raina dienasgrāmatas publicēšana saderas ar solijumu pie kapa, jo dienasgrāmata bija abu kopdarbs.

Aspazijas pēdējos darbos atklājas pārdzi votais. Saasinās problēma: kā savienot ideālu - ziedoties cilvēces labā ar ikdienas praktiskajām vajadzībām (naudas trūku, par to liecina Aspazijas luga "Velna nauda"). Krājums "Zem vakara zvaigznēs" ir kopsavilkums visai Aspazijas dzīvei.

Pārrunās piedalās E. Knope, Dz. Vārdaune u. c.

Ieva Kalniņa

KĀRLA STRAUBERGA ATGRIEŠANĀS LATVIJAS UNIVERSITĀTĒ

1990. gada 12. jūnijā Filoloģu biedrība pieminēja un atcerējās izcilu latviešu kultūras darbinieku Kārli Straubergu. 15. jūnijā, dienu pēc K. Strauberga 100 gadskārtas, viņa pišlus pārapbedija dzimtās "Džūkstes vecajā kapsētā". K. Straubergs studēja klasisko filoloģiju Maskavas universitātē un arheoloģiju Maskavas Arheoloģijas institūtā. Kopš 1919.g. K. Straubergs bija LU docents, pēc tam profesors klasiskajā filoloģijā, kā arī 1940.g. un 1941.-1943.g. LU prorektors, no 1929.-1944.g. Latviešu folkloras krātuves pārzinis. 1944.g. K. Straubergs devās trimdā uz Zviedriju, kur mira 1962.g.

K. Strauberga piemīpas sarikojumā referātus par viņu devumu latviešu folkloristikā nolāsija Jānis Rozenbergs un Elga Olupe, atminās par viņu kā klasiskās filoloģijas pasniežēju, kura pamatprincips bija "kam ir ausis, tas lai dzird", dalījās Anna Rāte, par zinātnieka trimdas gadiem stāstīja K. Strauberga dēli - Andrejs un Jānis. Visi runātāji atzīmēja K. Strauberga fantastiskās darba spējas, plašās zināšanas klasiskajā filoloģijā, latviešu folklorā, vēsturē. J. Rozenbergs nosauca viņu par vienu no pēdējiem latviešu zinātnes patiesajiem enciklopēdistiem un akadēmistiem Milzigs ir K. Strauberga ieguldījums latviešu tautas ieražu un burāmvārdu pētniecībā, salīdzināmājā mitoloģijā, antiko tekstu tulkošanā. Minēsim tikai dažus K. Strauberga darbus: "Latviešu burāmie vārdi", "Latviešu tautas paražas", "Grieķu epos, lirika, drāma", ap 400 šķirkļu "Latviešu konversācijas vārdnicā", 16 raksti "Latviešu tautas dziesmās" (I - XII. Kopenhāgena, 1952. - 1956.) u.c.

SARĪKOJUMS FILOLOGU BIEDRĪBĀ

1990. gada 13. novembrī tika atzīmēta skolotājas un valodnieces Mērijas Saules-Sleines (98) jubileja un pedagoga, literatūrzinātnieka, folklorista un dzejnieka Luda Bērziņa (125) jubileja.

Mērijas Saules - Sleines personību vērtēja un atminās dalījās Ārija Ozola un Rasma Luika.

M. Saule - Sleine daudz darījusi mūsu kultūras bagātināšanā. Viņa uzrakstījusi atminās par Raini, Aspaziju, J. Endzelīnu, M. Kēmpī. Šis atminās glabājas Raina Literatūras un Mākslas muzejā. Tās būtu nepieciešams apgūt. M. Saule- Sleine strādājusi par skolotāju Rīgas 2. vidusskolā un mācījusi latviešu valodu un literatūru pēc sirds aicinājuma. Viņa norādījusi, ka, ja cilvēks bēdās nav kontaktā ar savu sirds apziņu, viiss pārējais ir siks.

Izskan aicinājums sastādit M. Saules-Sleines darbu bibliogrāfiju un uzrakstīt atminās par šo izcilu personību.

Par Ludi Bērziņu referē O. Zanders, M. Baltiņa, J. Rozenbergs. Dalīs atminās M. Gaile un T. Cēlmiņa.

O. Zanders raksturo pedagoga un literatūrzinātnieka Luda Bērziņa personību. L. Bērziņš bijis lielas vitalitātes un darbiguma cilvēks (izaudzinājis un izskolojis 7 bērnus). Viņa kā literatūrzinātnieka lielā milēstība bija vēlatvieši. Viņš pats nāk no vēlatviešu piejādes, iziet cauri jaunstrāvniekiem, sasniedz Latvijas matkarību un to pazai 'ē.

M.Baltina vērtē L.Bērziņa garigo dzeļu un baznicas dziesmas. L.Bērziņš ir sacerējis aptuveni 55 baznicas dziesmas. Tās ir ipatnēja pārejas forma no mitvārdu kultūras uz rakstīto kultūru. Viņa garigā dzeja ir augsti vērtējama, jo ar veco vārdu ir panākts jauns skanējums.

J.Rozenbergs analizē L.Bērziņa devumu folkloristikā. L.Bērziņš ir enciklopēdists. Ar savu veikumu folkloristikā viņš stāv līdzās Kr.Baronam, P.Šmitam un K.Straubergam. L.Bērziņš ir latīkais tautasdziesmu metrikas un stilistikas pētnieks.

M.Gaile un T.Celminā stāsta atmiņas par prof.L.Bērziņu Latvijas Universitātē, kur viņš vadījis studentiem seminārus par metriku, stilistiku, par Ed.Virzu, par J.Janševski.

E.Knope aicina vākt un uzrakstīt atmiņas par Ludi Bērziņu.

PIEMINTOT

Pauls Ariste

3.02.1905. - 2.02.1990.

1990. gada 30. janvāri Latvijas Filoloģu biedrība bija sarikojuši ipašu sanāksmi sakarā ar Latvijas Universitātes goda doktora (kopš 1989. g.) akadēmiķa, profesora doktora Paula Aristes tuvojošos 85 gadu jubileju. Kurš gan varēja iedomāties, ka Pauls Ariste šo dienu vairs nepiedzīvos.

P. Ariste ir pasaulei pazīstams somugrists, daudzu citzemju universitāšu goda doktors, akadēmiju un zinātnu biedrību goda vai ārzemju biedrs. Tērbatas universitātes Somugru valodu katedru (kuru viņš vadīja no 1944. līdz 1977. g.) un Igaunijas Zinātnu akadēmijas Valodus un literatūras, institūta Somugru valodu sektoru (kuru viņš vadīja kopš dibināšanas 1957. g. līdz 1960. g.) P. Ariste izveidoja par ievērojaniem somugristikas centriem. Viņš prata saglabāt 1920. gadā dibināto igaunu Dzintās valodas biedrību, atjaunot tās gadagrāmatu (1955), nodibinājā starptautisku urāliešu valodniecības žurnālu "Linguistica Uralica" (1965, ar sākotnēju, nosaukumu "Sovetskoe finno - ugrovedenie").

P. Aristes kontakti ar Latviju sākās jau tad, kad viņš apprečējās ar Latvijas igaunieti no Tirzas. Vina apcerējumos izmantoti latviešu valodas materiāli, viņš arī pētījis igaunu un latviešu kontaktus. 1948., 1949. un 1950. gadā prof. P. Ariste sarikoja pirmās pēckara ekspedicijas uz Kurzemes piekrasti libešu valodas ātrišanai. Par libešiem un viņu valodu P. Ariste

publicējis vairākus rakstus, daži no tiem iznākuši Latvijā. Lekciju ciklu par latviešu valodu P. Arīste 1951. gadā nolasījis arī Latvijas Universitātē.

Ar Latvijas Universitātes latviešu valodas katedru un latviešu valodnieku saimi vispār cieši kontakti profesoram P. Arīstem bijusi kopš 1950. gada. Kā latviešu valodas pratējs un plaša profila erudīts līngvists P. Arīste ir veicinājis mūsu filoloģu kadru izaugsni, būdams daudziem jo daudziem mūsu valodniekiem disertāciju zinātniskais vadītājs vai oponents. Viņš devis atsauksmes arī pirmo četrā pēckara latviešu valodniecības doktoru disertācijām. Mūsu valodnieki ir vienam pateicīgi arī par daudziem vērtīgiem ierosinājumiem.

7. februāri Tērbatas kapos daudzu valodu pratējam, cienītājam un labvēlim atvadu vārdi skanēja ne tikai vīna dzīmtajā īgaunu valodā, bet arī somu, ižoru, votu, mordviešu, mariešu, udmurtu, krievu, vācu un citās valodās. No Latvijas pie kapa runāja Latvijas Universitātes prorektors profesors J. Niedritis (latviešu valodā), kopā ar Filoloģijas fakultātes dekānu docētu R. Bērtuli nolieket vainagu no Latvijas Universitātes, Latvijas Zinātņu akadēmijas Valodas un literatūras institūta sektora vadītājs filoloģijas doktors L. Čeplitis (latviešu valodā), kopā ar filoloģijas kandidāti Dz. Barbari nolieket ziedus, Libiešu kultūras savienības pārstāvis T. Kārma (libiesu valodā) un Latvijas Filoloģu biedrības priekšniece LU latviešu valodas katedras profesore M. Rudzīte (īgaunu valodā), ziediem noklātajai kapu kēpiņai pievierojot arī savējos.

Latvijas valodniekiem aizgājējs paliks gaišā atmugā.
M. Rudzīte,

T. Kārma

Helge Rinholms

10.07.1942. - 17.05.1990.

1990. gada 17. maijā Stokholmā miris Helge Dagfins Rinholms, pazīstamais norvēģu valodnieks baltists, Stokholmas universitātes profesors.

Dzimis 1942. g. Norvēgijā, kopš 1963. g. mācījies Lundas un Strasburgas universitātēs, Norvēgijas armijas valodu skolā, Lubānas un Indianas universitātēs. 1980. gadā ieguvis doktora grādu par līdzīvniešu priešvārdu un priedēklu semantisko raksturojumu. No 1981. līdz 1983. gadam strādājis Oslo universitātē, bet kopš 1983. gada Stokholmas universitātē.

H. Rinholms bija plaša profila valodnieks, kurš pārvaldija vairāk nekā divdesmit valodu. Īpaši interesējās par baltu tautu valodām, kultūru un vēsturi. Pirmā saskare ar latviešu valodu H. Rinholnam bijusi Norvēgijā, latviešu emigrantu vidē. Lietuviešu valodu studējis Vilnā 1970. gadā. Tad viņš pirmo reizi apmeklēja arī Rīgu. H. Rinholms labi zināja un saprata Baltijas tautu brīvidas ilgas, to neslēpa, darbodamies izdevumā "Pāltiešu Forum". Tāpēc nākamo reizi Baltijā viņš varēja ierasties tikai 1988. gadā, kad viesojās Lietuvā un gada nogalē mēnesi pavadīja arī Rīgā, tikās ar latviešu valodniekiem, literatūrzinātniekiem, citiem kultūras darbiniekiem. Viņš vēlējās vēl ne reizi vien pie mums atbraukt.

Pēdējā laikā, strādādams par Stokholmas universitātes baltu valodu profesoru, viņš cēntās uzlabot sakarus starp Latvijas un Zviedrijas zinātniekiem, veicināt mūsu zinātrumu uzturēšanos Stokholmā. Pateicoties H. Rinholma atbalstam, arī šo rindu autoram bija iespēja pavadīt divus mēnešus Zviedrijā 1990. gada rudenī. Diemžēl profesoru pašu vairs sastapt nevarēja ...

Pēteris Vānags

S A T U R A R Ā D Ī T Ā J S

A. Cīmīpa	Baltijas literatūras no 1945. gada līdz 1956. gadam.....	3
D. Šakavīčūte	Par 1945. - 1958. gada lietuviešu padomju literatūras novērtējumu.....	5
D. Ūdre	Metodes jautājumi literatūras kritikā no 1945. līdz 1955. gadam.....	7
I. Klimauškiene	Lielā Tēvijas kara tēma lietuviešu romānā.....	10
A. Stikāne	Vila Lāča dailrādi vērtējot.....	12
R. Tutlīte	Antana Miškina lirika laikmetu griežos.....	18
I. Kalnīpa	40. - 50. gadu latviešu dramaturģijas attīstības ipatnības.....	20

M ū s u d i p l o m d a r b i

A. Cīmīpa	Par diplomdarbiem literatūrā.....	23
O. Lāms	Latviešu eposa meklējumu laikmets.....	24
R. Briēdis	Nacionālās telpas izpratnes veidošanās atspoguļojums 19. gadsimta 70. gadu literatūrā.....	34

L i t e r a t ū r a s a p s k a t s

A. Ženteleite	Saskarsmes un mijiedarbības jomā.....	44
---------------	---------------------------------------	----

N o t i k u m u a p s k a t s

I. Telezenko	Konference par Latvijas vietvārdiem.....	51
Pa Dagdas pēdām Lugānā C. D. Ūdres, A. Lazarevas saruna ar Viini Eihvaldu.....	54	
L. Leikuma	Desmit dienas Mīnsterē.....	63
A. Cīmīpa	Trimdinieks par trimdas literatūru.	71
D. Lūse	Graduēto latviešu filologu saimēi jaurs papildinājums.....	73
I. Kalnīpa	Jauns pētījums par latviešu literāro pasaku.....	75
I. Sekste	Pētījums modernisma estētikā.....	77

F i l o l o g u b i e d r i b ā

I. Kalnīna	P. Šmitu atceroties.....	79
A. Stikāne	Aspazijai - 125.....	80
I. Kalnīna	Kārla Strauberga atgriešanās Latvijas Universitātē.....	81
A. Stikāne	Sarikojums Filoloģu biedrībā.....	82

P i e m i n o t

Pauls Ariste 3.02.1905. - 2.02.1990.....	84
Helge Rinkhoms 10.07.1942. - 17.05.1990.....	86

BALTU FILOLOGIJA

II

Zinātniski informatīvi ziņojumi

Redaktores: S.Klavina, S.Linīga
Tehniskā redaktore S.Linīga
Korektore I.Balode

Parakstīts iesp.07.02.92. Reg.apl.Nr.2-0266. Papīra formāts
60x84/15. Papīra Nr.1. 5,8 fiz.iespiedl. 5,5 uzsk.iespiedl.
4,1 uzsk.izdevn.1. Metiens 250 eks. Pāsūt.Nr.107. Maksā 1.70

Latvijas Universitātē
226098 Rīgā, Raina bulv. 19
iespiests LU rotaprintā
226050 Pīgā, Kalēju ielā 43